

Wieści PĘPOWA



Pismo Samorządu Gminnego

Nr 81

Rok XI

styczeń - luty 2002

cena 1 zł



**My się zimy nie boimy,
ale lepiej żeby nie wróciła!**

W numerze:

- * Z prac Rady Gminy
- * Rozmowa z Wójtem
- * Kołędniczy z Pępowa
- * Z życia szkół
- * Policja ostrzega
- * Podsumowania w USC i OSP
- * St. Wachowiak
- Z życia Koła Pszczelarzy
- * Rozmowa z trenerem Dąbroczanki

**SPIS
TELEFONÓW**



W Pasierbach trwają prace nad przywróceniem rowom należytego stanu. Rowy pogłębiane są ze środków Powiatowego Zarządu Dróg, przy wydatnej pomocy mieszkańców Pasierb i pracowników UG. Odmulanie rowów w Pasierbach jest częścią programu, mającego na celu uporządkowanie coraz bardziej ważkiego problemu, jakim stają się podtopienia, wywoływane pogodowymi anomaliami.



Dzień Seniora w Ludwinowie TO JUŻ SIÓDMY RAZ



Po raz siódmy odbył się 29 stycznia br. dzień seniora w Ludwinowie. Coroczną uroczystość otwarł sołtys Henryk Betowski, życząc seniorom zdrowia i samych szczęśliwych dni, pociechy z wnuków i wszystkiego co najlepsze. Chwilą ciszy uczczono pamięć tych, którzy już odeszli. Sołtys złożył też życzenia z okazji minionych niedawno Dnia Babci i Dziadka. Na uroczystość zaproszono wójta gminy Stanisława Krysińskiego, który również złożył życzenia wszystkim seniorom oraz Mariolę Żelazną i Halinę Gorzkowską z Ośrodka Pomocy Społecznej w Pępowie.

Rada Sołecka i Sołtys bardzo dziękują wszystkim sponsorom, którymi byli: Rada Ndzorcza GS "SCH" w Pępowie, Sklep wiejski w Ludwinowie Genowefy i Wiesława Świtałów, Spółdzielnia Mleczarska Gostyń, Urząd Gminy Pępowa oraz Restauracja "Włościanka".

GMINNY MISTRZ INTERNETU

Centrum Rozwoju Gminy zorganizowało 29 stycznia br. konkurs dla dzieci i młodzieży, który polegał w zasadzie na umiejętności sprawnego żeglowania po internetowych stronach. Pieczę nad konkursem, który rozgrywany był w kategoriach uczniów szkoły podstawowej i gimnazjalistów objął przewodniczący Rady Gminy Marian Poślednik.

W kategorii uczniów szkół podstawowych najlepszymi okazali się: Maciej Galeja, Monika Witkowska i Agnieszka Szafraniak. W kategorii gimnazjalistów pierwsza trojka była następująca: Martyna Broda, Marzena Latuszek i Michał Dembski.

Młodszy uczestnicy konkursu mieli za zadanie znalezienie wielu informacji o Harrym Potterze, a starsi szukali - z dobrym skutkiem - zagadnień o tematyce samorządowej. Umiejętność korzystania z Internetu przez uczniów naszych szkół była w pełni zadowalająca.

Umiejętność posługiwania się komputerem i korzystania z zasobów informacji zawartych w Internecie jest dziś jednym z warunków poprawnego funkcjonowania w społeczeństwie i możemy mieć nadzieję, że pepowskiej młodzieży analfabetyzm funkcjonalny w tym zakresie nie zagraża.



Nagrody odbierają gimnazjaliści

ZEBRANIE WIEJSKIE

W środę 6 stycznia zakończył się cykl spotkań wiejskich jakie odbywają się corocznie na przełomie stycznia i lutego. Ostatnie spotkanie miało miejsce w Pępowie i poświęcone było, jak co roku, omówieniu najważniejszych spraw dotyczących Pępowa.

Zebranie otworzyła p. Sołtys Władysława Andrzejczak, a następnie o ważnych dla Pępowa sprawach mówił wójt Stanisław Krysiński i przewodniczący Rady Gminy Marian Poślednik, po czym była dyskusja, a na koniec uchwalono podział środków na 2002 rok.

Wypowiedź Wójta dotyczyła budżetu gminy, czyli udanej próby jego zbilansowania, planowanych wydatków i inwestycji na rok bieżący. Z kolei Przewodniczący Rady Gminy mówił o sprawach rozumianych nieco szerzej - włącznie ze sprawą naszego wejścia do UE. Jednak kwestią, która wywołała najwięcej emocji i ostrych dyskusji - oprócz cen gazu, niedostatków w naszej egzystencji i problemów życia codziennego - była kwestia budowy nowego budynku gimnazjum na ziemi za blokami w Kierunku Dąbia, pozyskanej od AWRSP, którą lansuje Przewodniczący i rozbudową istniejącej szkoły, za którą optuje Wójt. Większość



Jednym z aktywniejszych uczestników zebrania był p. Józef Biczyski

opowiedziała się za rozbudową istniejącej szkoły, a dyskusja na ten temat była pretekstem do wspomnień i rozliczeń z przeszłością.

Na koniec zgromadzeni licznie mieszkańcy Pępowa uchwalili plan finansowy - rzeczowy dla Pępowa na 2002 rok w kwocie 6.357 zł(JaŚ).

Z PRAC RADY GMINY

W dniu 19 grudnia 2001 r. odbyła się XXXIV sesja Rady Gminy Pępowa. Jej głównym tematem było uchwalenie budżetu gminy Pępowa na rok 2002. Dochody budżetu ustalono w kwocie 7.566.439 zł, a wydatki w kwocie 7.144.639 zł. Na inwestycje przeznaczono kwotę 615.439 zł. Głównym zadaniem inwestycyjnym w 2002 roku będzie modernizacja oczyszczalni ścieków. Ponadto zaplanowano środki na budowę ścieżki rowerowej do Gębic, modernizację dróg gminnych, zakup zagęszczarki do gruntu i kosiarki do trawy, modernizację oświetlenia ulicznego oraz modernizację świetlic wiejskich. W oświacie zaplanowano środki na modernizację sanitariatów w Szkole Podstawowej w Pępowie oraz na prace projektowe związane z rozbudową gimnazjum. W administracji zaplanowano środki na zakup dwóch zestawów komputerowych i programów. Na wydatki bieżące zaplanowano kwotę 6.529.200 zł z tego na wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń kwotę 4.026.320 zł. Na obsługę długu gminy zaplanowano 130.000 zł i na dotację dla podmiotów publicznych na zadania publiczne kwotę 53.050 zł.

W kolejnym punkcie sesji dokonano ostatnich zmian w budżecie gminy na rok 2001. Planowane dochody i wydatki budżetu zwiększono o kwotę 4.904 zł. Po zmianach planowane dochody wyniosły 7.512.406 zł, a wydatki 7.510.056 zł.

W następnym punkcie, zgodnie z sugestiami Regionalnej Izby Obrachunkowej, skorygowano uchwałę, podjętą na sesji w dniu 26.11.2001r., w sprawie określenia wysokości stawek podatku od środków transportowych i zwolnień w tym podatku. Teksty powyższych uchwał drukujemy na łamach obecnego wydania "Więści Pępowa".

W ostatnim punkcie sesji Rada powołała radnego Jana Cendlaka w skład Komisji Oświaty, Kultury, Sportu i Wypoczynku. XXXIV sesja była ostatnią w roku 2001.

IRENA CHAJEC

UCHWAŁA Nr XXXIV/191/2001 Rady Gminy PĘPOWO z dnia 19 grudnia 2001 roku

w sprawie: **BUDŻETU GMINY PĘPOWO na 2002 rok.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, pkt 9 lit. "d", pkt 10, art. 51 ust. 2, art. 61 ust. 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996 r. Nr 13, poz. 74 ze zmianami) art. 109, art. 116 ust. 1, art. 122, art. 124, art. 128 ust. 2, pkt. 1, art. 134 ust. 3 ustawy z dnia 26 listopada 1998 roku o finansach publicznych (Dz. U. Nr 155, poz. 1014 ze zmianami)

Rada Gminy uchwala, co następuje:

§ 1

Ustala się dochody budżetu gminy Pępowa na rok 2002 w kwocie **7.566.439 zł**

w tym:

- dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie ustawami **312.050 zł**

- dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin **61.136 zł**
- dochody z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych w kwocie **70.000 zł** zgodnie z załącznikiem Nr 1

§ 2

1. Ustala się wydatki budżetu gminy Pępowa na rok 2002 w kwocie **7.144.639 zł**

w tym:

- wydatki na realizację zadań zleconych gminie z zakresu administracji rządowej i innych zleconych na podstawie odrębnych ustaw **312.050 zł**

- wydatki na realizację zadań określonych w programie profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych w kwocie **70.000 zł** zgodnie z załącznikiem Nr 2

1. Z kwoty określonej w ust. 1 przeznacza się na:

1/ wydatki bieżące kwotę **6.529.200 zł** w tym:

a/ na wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń kwotę **4.026.320 zł**

b/ na obsługę długu gminy kwotę **130.000 zł**

c/ na dotację dla podmiotów publicznych na zadania publiczne kwotę **53.050 zł**

jak w załączniku Nr 6

2/ wydatki majątkowe w kwocie **615.439 zł** w tym na realizację inwestycji

kwotę **615.439 zł** jak w załączniku Nr 7

§ 3

Ustala się rezerwę ogólną budżetu gminy w kwocie **29.120 zł.**

§ 4

1. Nadwyżkę budżetową w kwocie **421.800 zł** przeznacza się na spłatę kredytów i pożyczek.

2. Zestawienie przychodów i rozchodów budżetu gminy zawiera załącznik Nr 3 do niniejszej Uchwały.

§ 5

Ustala się plan przychodów i wydatków środków specjalnych jak w załączniku Nr 4.

§ 6

Ustala się plan przychodów i wydatków Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej jak w załączniku Nr 5.

§ 7

Upoważnia się Zarząd Gminy do:

1) zaciągania długu oraz do spłat zobowiązań gminy - dokonywania zmian w planie wydatków polegających na przeniesieniach planowanych wydatków między paragrafami i rozdziałami w ramach działu klasyfikacji budżetowej,
3) lokowania wolnych środków w innych bankach, niż bank prowadzący obsługę budżetu gminy, samodzielnego zaciągania zobowiązań, których suma w ciągu roku budżetowego nie może przekroczyć kwoty **1.400.000 zł.**
- zaciągania kredytów i pożyczek krótkoterminowych na pokrycie w ciągu roku niedoboru budżetowego do kwoty **500.000 zł.**

§ 8

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Gminy.

§ 9

Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 2002 r. i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Wielkopolskiego.

Przewodniczący
Rady Gminy Pępowa
Marian Poślednik



WIEŚCI PĘPOWA

BUDŻET GMINY NA 2002 ROK

Załącznik N 1 do Uchwały N XXXIV/191/2

DOCHODY BUDŻETU

Rady Gminy PEPOWO z dnia 19 grudnia 2001 r.

Dział	Rozdz.	§	Treść	Plan 2002 zł	w tym zadania zlecone
010			Rolnictwo i leśnictwo	4 500	
	01022		Zwalczanie chorób zakaźnych zwierząt oraz badania monitoringowe pozostałości chemicznych i biologicznych w tkankach zwierząt i produktach pochodzenia zwierzęcego	4 500	
020			Leśnictwo	2 200	
	02095		Pozostała działalność	2 200	
600			Transport i łączność	28 000	
	60014		Drogi publiczne powiatowe	-	
	60016		Drogi publiczne gminne	28 000	
700			Gospodarka mieszkaniowa	192 500	
	70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	192 500	
750			Administracja publiczna	143 209	61 900
	75011		Urzędy wojewódzkie	43 200	43 200
	75023		Urzędy gmin	11 309	
	75056		Spis powszechny i inne	18 700	18 700
	75095		Pozostała działalność	70 000	
751			Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa oraz sądownictwa	950	950
	75101		Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa	950	950
754			Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	600	600
	75414		Ochrona cywilna	600	600
756			Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nie posiadających osobowości prawnej	2 669 403	
	75601		Wpływy z podatku dochodowego od osób fizycznych	11 700	
	75615		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od czynności cywilnoprawnych oraz podatków i opłat lokalnych od osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych	1 120 000	
	75616		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od spadków i darowizn, podatku od czynności cywilnoprawnych oraz podatków i opłat lokalnych od osób fizycznych	831 000	
	75618		Wpływy z opłaty skarbowej	60 600	
	75621		Udziały gmin w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	646 103	
758			Różne rozliczenia	4 183 314	
	75801		Część oświatowa subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego	3 480 651	
	75802		Część podstawowa subwencji ogólnej dla gmin	305 269	
	75805		Część rekompensująca subwencji ogólnej dla gmin	377 394	
	75814		Różne rozliczenia finansowe	20 000	
801			Oświata i wychowanie	15 136	
	80101		Szkoły podstawowe	4 000	
	80195		Pozostała działalność	11 136	
853			Opieka społeczna	298 600	248 600
	85313		Składki na ubezpieczenia zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej	8 400	8 400
	85314		Zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia społeczne	165 500	165 500
	85315		Dodatki mieszkaniowe	50 000	

BUDŻET GMINY NA 2002 ROK

Załącznik N 2 do Uchwały N XXXIV/191/2001

WYDATKI BUDŻETU

Rady Gminy PEPOWO z dnia 19 grudnia 2001 r.

Dział	Rozdz.	§	Treść	Plan na 2002 r.	w tym zadania zlecone
010			Rolnictwo i leśnictwo	40 600	
	01030		Izby rolnicze	12 600	
	01095		Pozostała działalność	28 000	
020			Leśnictwo	4 000	
	02095		Pozostała działalność	4 000	
600			Transport	614 900	
	60014		Drogi publiczne powiatowe	-	
	60016		Drogi publiczne gminne	614 900	
630			Turystyka	6 000	
	63095		Pozostała działalność	6 000	
700			Gospodarka mieszkaniowa	56 000	
	70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	56 000	
750			Administracja publiczna	887 250	61 900
	75011		Urzędy wojewódzkie	43 200	43 200
	75022		Rady gmin	42 250	
	75023		Urzędy gmin	687 900	
	75056		Spis powszechny i inne	18 700	18 700
	75095		Pozostała działalność	95 200	
751			Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa i sądownictwa	950	950
	75101		Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa	950	950
754			Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	85 500	600
	75412		Ochotnicze straże pożarne	84 900	
	75414		Ochrona cywilna	600	600
757			Obsługa długu publicznego	130 000	
	75702		Obsługa papierów wartościowych, kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego	130 000	
758			Różne rozliczenia	29 120	
	75818		Rezerwy ogólne i celowe	29 120	
801			Oświata i wychowanie	3 597 144	
	80101		Szkoły podstawowe	2 280 030	
	80104		Przedszkola przy szkołach podstawowych	148 338	
	80110		Gimnazja	937 290	
	80113		Dowożenie uczniów do szkół	202 100	
	80146		Dokształcanie i doskonalenie nauczycieli	16 250	
	80195		Pozostała działalność	13 136	
851			Ochrona zdrowia	70 000	
	85154		Przeciwdziałanie alkoholizmowi	70 000	
853			Opieka społeczna	532 200	248 600
	85313		Składki na ubezpieczenia zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej	8 400	8 400
	85314		Zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenie społeczne	250 500	165 500
	85315		Dodatki mieszkaniowe	94 000	
	85316		Zasiłki rodzinne, pielęgnacyjne i wychowawcze	16 100	16 100
	85319		Ośrodki pomocy społecznej	163 200	58 600
854			Edukacyjna opieka wychowawcza	184 410	
	85401		Świetlice szkolne	85 340	
	85404		Przedszkola	95 660	
	85412		Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży szkolnej	3 000	
	85495		Pozostała działalność	410	
900			Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	483 100	
	90003		Oczyszczanie miast i wsi	10 000	
	90015		Oświetlenie ulic, placówi dróg	103 700	
	90095		Pozostała działalność	379 400	





Załącznik Nr 7 do Uchwały Nr XXXIV/191/2001
Rady Gminy PĘPOWO z dnia 19 grudnia 2001 r.

WYDATKI NA INWESTYCJE w 2002 roku

Dział	Rozdział	§	Nazwa zadania	Kwota zł
600			TRANSPORT	71 000
	60016		<i>Drogi publiczne gminne</i>	
	6050		Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	60 000
			z tego:	
			- budowa ścieżki rowerowej do Gębic	20 000
			- modernizacja dróg gminnych	40 000
	6060		Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	11 000
			z tego:	
			- zakup zagęszczarki do gruntu	7 000
			- zakup kosiarki do trawy	4 000
750			ADMINISTRACJA PUBLICZNA	20 000
	75023		<i>Urzędy gmin</i>	
	6060		Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	20 000
			z tego:	
			- zakup programów komputerowych do ewidencji wpłat podatków, planowania budżetu, zamówień publicznych i urzędu stanu cywilnego	10 000
			- zakup dwóch zestawów komputerowych + licencje	10 000
801			OŚWIATA I WYCHOWANIE	60 000
	80101		<i>Szkoły podstawowe</i>	
	6050		Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	40 000
			- modernizacja sanitariatów w SP Pępowa	40 000
	80110		<i>Gimnazja</i>	
	6050		Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	20 000
			- prace projektowe pod rozbudowę Gimnazjum	20 000
			GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	420 000
900				
	90015		<i>Oświetlenie ulic, placów i dróg</i>	
	6050		Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	50 000
			- modernizacja oświetlenia ulicznego	50 000
	90095		<i>Pozostała działalność</i>	
	6050		Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	370 000
			z tego:	
			- modernizacja oczyszczalni ścieków w Pępowie	370 000
			KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	44 439
921				
	92109		<i>Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby</i>	
	6050		Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	44 439
			z tego:	
			- modernizacja świetlic wiejskich	44 439
			RAZEM wydatki na inwestycje	615 439

Pępowa, 2001-12-19

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr XXXIV/192/2001
Rady Gminy Pępowa z dnia 19 grudnia 2001 r.

DOCHODY BUDŻETU

Dział	Rozdział	§	Treść	Kwota zmniejszeń zł	Kwota zwiększeń zł
700			GOSPODARKA MIESZKANIOWA		5 257
	70005		<i>Gospodarka gruntami i nieruchomościami</i>		5 257
853			OPIEKA SPOŁECZNA	5 257	
	85315		<i>Dodatki mieszkaniowe</i>	5 257	
			GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA		4 904
900					
	90015		<i>Oświetlenie ulic, placów i dróg</i>		4 904
			RAZEM	5 257	10 161

Załącznik Nr 6 do Uchwały Nr XXXIV/191/2001
Rady Gminy PĘPOWO z dnia 19 grudnia 2001 r.

DOTACJE NA CELE PUBLICZNE ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ ZADAŃ GMINY

Dział	Rozdział	§	Treść	Kwota dotacji zł
750			ADMINISTRACJA PUBLICZNA	50 000
	75095		<i>Pozostała działalność</i>	50 000
			Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom	46 000
	2820		w tym:	
			Dotacja dla Centrum Rozwoju Gospodarczego Powiatu Gostyńskiego	21 000
			Dotacja dla Centrum Rozwoju Gminy Pępowa	25 000
			Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji pozostałym jednostkom nie zaliczonym do sektora finansów publicznych	4 000
	2830		(Dotacja dla Komitetu Pępowa - Dodewaard)	
851			OCHRONA ZDROWIA	3 050
	85154		<i>Przeciwdziałanie alkoholizmowi</i>	3 050
			Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji pozostałym jednostkom nie zaliczonym do sektora finansów publicznych	3 050
	2830		(Dotacja dla Bonifraterskiego Ośrodka Interwencji Kryzysowej w Marysinie-Piaskach)	
			RAZEM	53 050

Pępowa, 2001-12-19

Załącznik nr 3 do Uchwały Nr XXXIV/191/2001
Rady Gminy PĘPOWO z dnia 19 grudnia 2001 r.

ZESTAWIENIE PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW BUDŻETU

Dział	Rozdział	§	Treść	Kwota zł
			Przychody i rozchody związane z finansowaniem niedoboru i rozdysonowaniem nadwyżki budżetowej oraz z prywatyzacją mienia Skarbu Państwa i majątku jednostek samorządu terytorialnego	
			PRZYCHODY BUDŻETU	
952			Przychody z zadaniowych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	270 000

UCHWAŁA Nr XXXIV/192/2001 Rady Gminy PĘPOWO z dnia 19 grudnia 2001 r.

w sprawie: zmiany budżetu gminy PĘPOWO na rok 2001.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, art. 4, art. 61 ust. 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996 r. Nr 13, poz. 74 ze zmianami) art. 109, art. 124 ustawy z dnia 26 listopada 1998 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 155, poz. 1014 ze zmianami)

Rada Gminy uchwala, co następuje:

§ 1

- Zwiększa się planowane dochody budżetu o kwotę **4.904 zł** jak w załączniku nr 1 do niniejszej uchwały.
- Planowane dochody po zmianach wynoszą **7.512.406 zł**
- Planowane dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie ustawami po zmianach wynoszą **356.384 zł**

§ 2

- Zwiększa się planowane wydatki budżetu o kwotę **4.904 zł** jak w załączniku nr 2 do niniejszej uchwały.
- Planowane wydatki po zmianach wynoszą **7.510.056 zł**
- Planowane wydatki na realizację zadań zleconych gminie z zakresu administracji rządowej i innych zleconych gminie ustawami po zmianach wynoszą **356.384 zł**.

§ 3

Uchwała podlega ogłoszeniu w sposób zwyczajowo przyjęty.

§ 4

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Gminy.

§ 5

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady Gminy Pępowa
Marian Poślednik





Załącznik Nr 2 do Uchwały Nr XXXIV/192/2001
Rady Gminy Pępowa z dnia 19 grudnia 2001 r.

WYDATKI BUDŻETU

Dział	Rozdział	Treść	Kwota zmniejszeń zł	Kwota zwiększeń zł
700		GOSPODARKA MIESZKANIOWA		5 000
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami		5 000
754		BEZPIECZENSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA		2 500
	75412	Ochotnicze straże pożarne		2 500
757		OBŚLUGA DŁUGU PUBLICZNEGO	8 416	
	75702	Obsługa papierów wartościowych, kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego	8 416	
758		RÓŻNE ROZLICZENIA	11 700	
	75818	Rezerwy ogólne i celowe	11 700	
801		OŚWIATA I WYCHOWANIE	1 760	4 577
	80101	Szkoły podstawowe	1 760	4 000
	80110	Gimnazja		577
853		OPIEKA SPOŁECZNA		12 616
	85314	Zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia społeczne		7 000
	85315	Dodatki mieszkaniowe		5 616
854		EDUKACYJNA OPIEKA WYCHOWAWCZA	5 480	2 663
	85401	Świetlice szkolne	1 440	258
	85404	Przedszkola	3 220	2 405
	85412	Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży	820	
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	7 000	4 904
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg		4 904
	90095	Pozostała działalność	7 000	
926		KULTURA FIZYCZNA I SPORT		7 000
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej sportu		7 000
		R A Z E M	34 356	39 260

Pępowa, dnia 19 grudnia 2001 r.

UCHWAŁA Nr XXXIV/193/2001

Rady Gminy PĘPOWO
z dnia 19 grudnia 2001 r.

w sprawie określenia wysokości stawek podatku od
środków transportowych i zwolnień w tym podatku.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8 ustawy z dnia 8
marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996 r. Nr
13, poz. 74 ze zmianami) w związku z art. 10, ust. 1 i 2 oraz
art. 12 ust. 4 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i
opłatach lokalnych (Dz. U. Nr 9, poz. 31 ze zmianami)

Rada Gminy ustala następujące stawki podatku od
środków transportowych:

§ 1

1. Od środków transportowych wyprodukowanych w 1990 r.
i później podatek wynosi rocznie:

1/ od samochodów ciężarowych o dopuszczalnej masie
całkowitej pojazdu:

od 3,5 tony do 5,5 tony włącznie 561 zł
powyżej 5,5 ton do 9 ton włącznie 666 zł
powyżej 9 ton a poniżej 12 ton 771 zł

2/ od ciągników siodłowych i balastowych
przystosowanych do używania łącznie z naczepą lub
przyczepą o dopuszczalnej masie całkowitej zespołu
pojazdów

od 3,5 tony i poniżej 5,5 ton 453 zł
b) od 5,5 tony i poniżej 9 ton 603 zł
c) od 9 ton i poniżej 12 ton 765 zł

3/ od przyczep i naczep, które łącznie z pojazdem
silnikowym posiadają dopuszczalną masę całkowitą od 7 ton
i poniżej 12 ton, z wyjątkiem związanych wyłącznie z
działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku
rolnego - od 7 ton i poniżej 12 ton 237 zł

4/ od autobusów w zależności od liczby miejsc do
siedzenia:

a) mniej niż 30 miejsc 699 zł
b) równej lub wyższej niż 30 miejsc 888 zł

2. Dla pojazdów określonych w ust. 1 pkt 1 4
wyprodukowanych przed 1990 r. Podatek wynosi rocznie:
1/ od samochodów ciężarowych o dopuszczalnej masie
całkowitej pojazdu:

a) od 3,5 tony do 5,5 tony włącznie 573 zł
b) od 5,5 tony do 9 ton włącznie 678 zł
c) od 9 ton do poniżej 12 ton 786 zł

2/ od ciągnika siodłowego lub balastowego
przystosowanego do używania łącznie z naczepą lub
przyczepą o dopuszczalnej masie całkowitej zespołu
pojazdów

a) od 3,5 tony i poniżej 5,5 tony 462 zł
b) od 5,5 tony i poniżej 9 ton 615 zł
c) od 9 ton i poniżej 12 ton 780 zł

3/ od przyczep i naczep, które łącznie z pojazdem
silnikowym posiadają masę całkowitą od 7 ton i poniżej 12 ton, z
wyjątkiem związanych wyłącznie z działalnością rolniczą
prowadzoną przez podatnika podatku rolnego
- od 7 ton i poniżej 12 ton 243 zł

4/ od autobusów w zależności od liczby miejsc do siedzenia:

a) mniej niż 30 miejsc 714 zł
b) równej lub wyższej niż 30 miejsc 906 zł

3. Dla pojazdów określonych w ust. 1 pkt 1 4 posiadających
katalizatory stawki podatku wynoszą rocznie:

1/ od samochodów ciężarowych o dopuszczalnej masie
całkowitej pojazdu:

a) od 3,5 tony do 5,5 tony włącznie 534 zł
b) powyżej 5,5 tony do 9 ton włącznie 609 zł
c) powyżej 9 ton a poniżej 12 ton 732 zł

2/ od ciągników siodłowych i balastowych przystosowanych
do używania łącznie z naczepą lub przyczepą o
dopuszczalnej masie całkowitej zespołu pojazdów

a) od 3,5 tony i poniżej 5,5 ton 429 zł
b) od 5,5 tony i poniżej 9 ton 573 zł
c) od 9 ton i poniżej 12 ton 732 zł

3/ od przyczepy i naczepy, które łącznie z pojazdem
silnikowym posiadają dopuszczalną masę całkowitą od 7 ton
i poniżej 12 ton z wyjątkiem związanych wyłącznie z
działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku
rolnego

- od 7 ton i poniżej 12 ton 234 zł

4/ od autobusów w zależności od liczby miejsc do siedzenia:

a) mniej niż 30 miejsc 665 zł
b) równej lub wyższej niż 30 miejsc 843 zł

§ 2

1. Stawki podatku od samochodów ciężarowych o
dopuszczalnej masie całkowitej równej lub wyższej niż 12
ton określa załącznik nr 1 do uchwały.

2. Stawki podatku od ciągników siodłowych i balastowych
przystosowanych do używania łącznie z naczepą lub
przyczepą o dopuszczalnej masie całkowitej zespołu
pojazdów równej lub wyższej niż 12 ton określa załącznik
nr 2 do uchwały.

3. Stawki podatku od przyczep i naczep, które łącznie z
pojazdem silnikowym posiadają dopuszczalną masę
całkowitą równą lub wyższą niż 12 ton z wyjątkiem
związanych wyłącznie z działalnością rolniczą prowadzoną
przez podatnika podatku rolnego określa załącznik nr 3 do
uchwały.

§ 3

Zwalnia się od podatku od środków transportowych środki
transportowe stanowiące własność Gminy wykorzystywane
wyłącznie do potrzeb jednostek budżetowych gminy.

§ 4

Uchyla się uchwałę nr XXXIII/180/2001 Rady Gminy
Pępowa z dnia 26 listopada 2001 r. w sprawie określenia
wysokości stawek podatku od środków transportowych i
zwolnień w tym podatku.





§ 5

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Gminy.

§ 6

Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni, po ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Wielkopolskiego i ma zastosowanie do wymiaru podatku w 2002 roku.

*Przewodniczący
Rady Gminy Pępowa
Marian Poślednik*

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr XXXIV/193/2001
Rady Gminy Pępowa z dnia 19 grudnia 2001 r.

STAWKI PODATKOWE DLA POJAZDÓW OKREŚLONYCH W § 2 UST. 1 UCHWAŁY

Liczba osi i dopuszczalna masa całkowita (w tonach)		Stawka podatku w złotych	
		os. jezdn. (osie jezdne) z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	inne systemy zawieszenia osi jezdnych
nie mniej niż	mniej niż	stawka podatkowa (w złotych)	stawka podatkowa (w złotych)
1	2	3	4
Dwie osie			
12	13	108	132
13	14	132	348
14	15	348	480
15	18	480	1 092
Trzy osie			
15	17	132	216
17	19	216	444
19	21	444	576
21	23	576	888
23	25	888	1 368
25	26	960	1 932
Cztery osie i więcej			
23	25	576	588
25	27	588	912
27	29	912	1 440
29	31	1 440	2 124
31	32	2 124	2 280

Pępowa, dnia 19 grudnia 2001 r.

Załącznik Nr 2 do Uchwały Nr XXXIV/193/2001
Rady Gminy Pępowa z dnia 19 grudnia 2001 r.

STAWKI PODATKOWE DLA POJAZDÓW OKREŚLONYCH W § 2 UST. 2 UCHWAŁY

Masa całkowita zespołu pojazdów: ciągnik siodłowy + naczepa, ciągnik balastowy + przyczepa (w tonach)		Stawka podatku w złotych	
		os. jezdn. (osie jezdne) z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	inne systemy zawieszenia osi jezdnych
nie mniej niż	mniej niż	stawka podatkowa (w złotych)	stawka podatkowa (w złotych)
1	2	3	4
Dwie osie			
12	18	912	1 284
18	25	936	1 308
25	31	1 008	1 404
31	40	1 308	1 680
Trzy osie			
36	40	1 104	1 764
40	44	1 500	2 280

Pępowa, dnia 19 grudnia 2001 r.

Załącznik Nr 3 do Uchwały Nr XXXIV/193/2001
Rady Gminy Pępowa z dnia 19 grudnia 2001 r.

STAWKI PODATKOWE DLA POJAZDÓW OKREŚLONYCH W § 2 UST. 3 UCHWAŁY

Liczba osi i dopuszczalna masa całkowita zespołu pojazdów: naczepa (przyczepa + pojazd silnikowy) (w tonach)		Stawka podatku w złotych	
		os. jezdn. (osie jezdne) z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	inne systemy zawieszenia osi jezdnych
nie mniej niż	mniej niż	stawka podatkowa (w złotych)	stawka podatkowa (w złotych)
1	2	3	4
Jedna oś			
12	18	264	414
18	25	288	480
25	28	312	528
Dwie osie			
23	28	300	504
28	33	540	744
33	38	744	1 128
38	44	996	1 476
Trzy osie			
36	38	600	1 080
38	44	900	1 404

Pępowa, dnia 19 grudnia 2001 r.

KU PRZESTRODZE

W minionym tygodniu na terenie Naszej Gminy a konkretnie w Czeluścinku pojawiły się dwa niebezpieczne czworonogi rasy Rotweiler. Właściciel posesji na której psy przebywały powiadomił o tym fakcie Urząd Gminy, gdyż zachowywały się one agresywnie i stanowiły poważne zagrożenie dla domowników i pozostałych mieszkańców wsi. Powiadomiono Towarzystwo Opieki nad Zwierzętami, które zajmuje się odławianiem bezpańskich psów. Jednakże krótko przed przyjazdem odławiaczy, znalazł się właściciel psów, mieszkaniec sąsiedniej gminy. Jego czworonogi zbiegły z prowadzonej przez niego hodowli, gdyż niewłaściwie zabezpieczył kojec, w którym były zamknięte. Jako że o fakcie powiadomiony został również Komisariat Policji w Pępowie, zgodnie z przepisami prawa, właściciel został ukarany surowym mandatem, a także musiał pokryć koszty przyjazdu odławiaczy, co w sumie kosztowało go kilkaset złotych. Wszystkim właścicielom czworonogów przypominamy, że należy je trzymać tylko na zamkniętych terenach swoich posesji, tak aby zawsze były pod kontrolą.

Wszyscy posiadacze psów muszą o nie dbać i się nimi zajmować. Nieprzestrzeganie tych zasad skutkuje tym, że dowiadujemy się o przypadkach pogryzienia, najczęściej dzieci, które wymagają długotrwałego leczenia lub co gorsze kończą się zejściem śmiertelnym pogryzionego. Dajemy zatem pod rozwagę wszystkim tym właścicielom, których psy wałęsają się bezpańsko po wsi, czy warto narażać się na koszty i mieć wyrzuty sumienia w przypadku, gdy pies kogoś pogryzie. Wszystkie przypadki bezpańskiego wałęsania się psiaków, będą zgłaszane do odłowienia i umieszczenia w schronisku, a właściciele zostaną pociągnięci do odpowiedzialności karnej i obciążeni kosztem odłowienia psa.

GRZEGORZ MATUSZAK

PRACA DLA RACHMISTRZÓW

Urząd Gminy Pępowa ogłasza nabór kandydatów na rachmistrzów spisowych, do przeprowadzenia łącznie dwóch spisów: Narodowego Spisu Powszechnego i Spisu Rolnego, które zostaną przeprowadzone na przełomie maja i czerwca br. i będą poprzedzone obchodem przedspisowym.

Kandydatami na rachmistrzów spisowych, zgodnie z zaleceniem Wojewódzkiego Urzędu Statystycznego, mogą być: osoby z terenu gminy posiadające co najmniej średnie wykształcenie, cechujące się umiejętnością nawiązywania kontaktów i porozumienia z respondentami, odpowiedzialne, godne zaufania, które są w stanie opanovać materiał szkoleniowy.

Mogą zgłaszać się osoby: bezrobotne, absolwenci, studenci, osoby posiadające trudną sytuację materialną, spełniające warunki wymienione powyżej.

W terminie od 21 do 26 marca br. zostanie przeprowadzona weryfikacja zgłoszonych kandydatów, spośród których zostanie wyłonionych trzydziestu kandydatów na rachmistrzów, którzy będą odbywać tygodniowy cykl szkoleń.

Kandydaci mogą się zgłaszać w terminie od 1 do 20 marca br. osobiście w Urzędzie Gminy, pokój nr1 lub telefonicznie pod numer telefonu 573 63 11.

ROZMOWA Z WÓJTEM GMINY STANISŁAWEM KRYSICKIM

WP: *Jest Pan po całej serii zebrań wiejskich i wie Pan już co nurtuje naszych mieszkańców. Jakie są więc oczekiwania pepowian wobec samorządu?*

Stanisław Krysiński: Rzeczywiście skończyła się już trzytygodniowa seria zebrań wiejskich, ale to nie były jedyne zebrania w ostatnim czasie, bo również brałem udział w zebraniach strażackich i sądzę, że tego typu spotkania są rzeczą bardzo ważną dla środowisk. Żałuję tylko, że nie mogą się one odbywać częściej, bo byłaby wtedy możliwość bardziej dogłębnego porozmawiania o problemach gminnych. Sądzę, że w najbliższych latach powinniśmy się dopracować częstszego spotykania z mieszkańcami przynajmniej dwa razy w roku. Pozostaje tylko pytanie w jakim okresie. Moje spotkania z mieszkańcami dają mi dużo do myślenia. Jestem zadowolony z tych spotkań, frekwencja była dobra, na każdym zebraniu byli przedstawiciele wszystkich środowisk, które w gminie są. Atmosfera, podparta rzeczową dyskusją, była dobra, chociaż czasem zdarzały się demagogiczne wystąpienia odbiegające od meritum, ale to jest urok tych zebrań.

Starałem się przedstawić aktualną sytuację, jaka w gminie jest, to co udało się zrobić i popatrzeć na pewne sprawy z perspektywy kilku miesięcy od objęcia przeze mnie stanowiska wójta. Główne problemy poruszane na zebraniach to te, które generalnie w Polsce istnieją; a więc sprawa bezrobocia. To jest problem naprawdę poważny i dotyka również naszej gminy. My jesteśmy w specyficznej sytuacji, bo jest to gmina typowo rolnicza i to co się dzieje w rolnictwie w ogóle ma wpływ na sytuację w gminie. Podkreślałem na spotkaniach, że samorząd sam nie jest w stanie tej sytuacji zmienić, to zależy od polityki gospodarczej w skali makro. Nie unikamy tych tematów, chować głowy w piasek nie będziemy. Przy okazji pojawia się zaraz problem opieki nad ludźmi rzeczywiście biednymi, jest ich sporo w każdej gminie, również w naszej. Robimy, tak aby każdy kto znalazł się w trudnej sytuacji nie został bez pomocy i to jest główny cel i zadania jakie sobie w tej sferze stawiamy, biorąc pod uwagę możliwości.

Inny problem, jaki się na zebraniach pojawiał to dalsze inwestycje w gminie, a głównie chodziło o gimnazjum. Problem istnieje i należy go podjąć w tym roku, a realizować w następnym. Jesteśmy w trakcie debaty i przedstawianie tego rodzaju problemów na zebraniach wiejskich uznaję za celowe. Są dwie koncepcje, jedna to rozbudowa istniejącej szkoły, a druga to budowa nowego obiektu. Ja oczywiście prezentuję to pierwsze stanowisko i myślę, że przy jeszcze głębszej analizie te argumenty przeważą. Ostateczną decyzję podejmie jednak Rada Gminy, czy ta obecna czy nowa to się niedługo okaże.

Pojawiała się cała masa spraw, a najważniejsze to: kwestie oświetlenia ulicznego, do wielkiej rangi urosł problem odtwarzania systemu melioracyjnego, a jest to ważne zadanie, kosztowne i trzeba to niestety bardzo szybko zrobić, żeby uniknąć strat. Zaniebdania są naprawdę spore i wynikają z wielu powodów. Leżą one po stronie wszystkich, również rolników, którzy nie wykonywali swoich powinności, np. poprzez zaorywanie rowów. Tak być dalej nie może. Wydaje mi się, że skutecznie udało mi się ludzi do wielu rzeczy przekonać, a przede wszystkim wiele wyjaśnić. Nawet trudne sprawy zostały ze zrozumieniem przez obecnych na zebraniach przyjęte.

WP: *Wiem, że budynek gimnazjum jest kwestią sporną między Panem, a przewodniczącym RG. Czy może Pan przedstawić kilka argumentów za rozbudową istniejącego budynku?*

S.K.: Za jedną i drugą koncepcją są argumenty. Moje są takie: po pierwsze - trzeba brać pod uwagę warunki ekonomiczne, po drugie - sytuacja demograficzna nie jest sprzyjająca, a potrzebę kolejnych inwestycji, które nie mogą być odkładane w nieskończoność, też trzeba wziąć pod uwagę. Ta koncepcja, o której mówię rozwiązuje trzy problemy: problem gimnazjum, problem remontu obiektu przy ul. Powstańców i załatwia sprawę przedszkola. Trzeba pamiętać też o kosztach utrzymania obiektu, kwestii dokończenia inwestycji w Skoraszewicach, czyli pobudowaniu sali gimnastycznej i ewentualnej budowie sali sportowej w Pępowie. To jest cały splot spraw, które trzeba uwzględniać. Sądzę, że jest to najrozsądniejsze, najszybsze i najtańsze rozwiązanie, stąd też ta propozycja. Jest oczywiście jeszcze cała masa innych argumentów, ale te są najważniejsze.

WP: *Co na wsiach mówi się o naszym niezbyt odległym wejściu do Unii Europejskiej?*

S.K.: Tak, wielka polityka też się podczas zebrań pojawiała. Jest to ważna rzecz dla rolników, szczególnie po ostatnich doniesieniach z negocjacji z UE. Pojawiały się pytania o to, jak to będzie kiedy wejdziemy do Unii. Na pewno ta debata będzie się toczyć dalej, ale dobrze, że została zapoczątkowana. Jest wiele wątpliwości, które są uzasadnione.

WP: *Czy nie powinniśmy się obawiać, że po naszym wejściu do UE staniemy się, jako gmina typowo rolnicza, krainą ludzi bezrobotnych i czy widzi Pan jakieś formy pomocy dla naszych firm, które mogłyby przejąć nadwyżkę rąk do pracy, która powstanie po - jak się mówi nieuniknionym - procesie zmniejszenia ilości gospodarstw.*

S.K.: Jest to jedno z ważnych zadań gminy, może najważniejsze. Gmina w miarę swoich możliwości i instrumentów prawnych to robi i robić będzie. Choćby poprzez wspieranie przedsiębiorczości, czyli budowę infrastruktury, działania w sferze finansowej czyli pomoc w powstawaniu funduszu poręczeń dla małych firm, poprzez politykę podatkową. To są te instrumenty, które gmina posiada i na pewno będą one wykorzystywane. Po za tym czekamy na dodatkowe środki, jakie do nas wpłyną po ewentualnym wejściu do UE, jeżeli takie środki się znajdą. Ta restrukturyzacja na wsi następuje i będzie się toczyć, a w momencie wejścia do Unii znajdzie przyspieszenie. Faktem jest, że część ludzi będzie musiała znaleźć inną pracę. Obserwując to co się dzieło na zachodzie, to takie procesy zachodziły, nie może jednak powtórzyć sytuacja sprzed kilku lat, kiedy likwidowano pegeery, nie zapewniając ludziom, którzy tam pracowali innych ofert pracy. Przy tej restrukturyzacji muszą się znaleźć środki na to, aby pobudzić inne gałęzie gospodarki, aby ludzie szczególnie młodzi znaleźli swoje miejsce. Samorząd sam sobie z tym nie poradzi, musi tu nastąpić silna ingerencja państwa.

WP: *W pierwszym wywiadzie do "WP" mówił Pan o nie najlepszej kondycji finansowej gminy, teraz można usłyszeć, np. na zebraniach wiejskich, że się poprawia. Jaki czynnik na to wpłynął?*

S.K.: W maju zeszłego roku zostałem wójtem i zastałem określoną sytuację finansową. Nie była najlepsza, bo było wiele wierzytelności, które trzeba było zapłacić. Było sporo rachunków jeszcze z roku ubiegłego, które nie miały pokrycia w uchwale budżetowej. Tego nazbierało się prawie 400 tys. złotych. Oprócz bieżących wydatków były zagrożenia po stronie dochodów, nie wszystkie spływały tak jak należy. Klasycznym tego przykładem jest planowany podatek od czynności cywilno - prawnych na 200 tys. zł, spłynął w 25%, co dało spore niedobory po stronie dochodów. W celu zrównoważenia budżetu podjąłem szereg działań: po pierwsze, to oszczędności czyli niewydawanie pieniędzy na cele, które mogą poczekać albo są nieistotne, po prostu przysłowiowe oglądanie każdej złotówki. Po drugie, zwiększanie dochodów. Udało się zwiększyć dochody poprzez sprzedaż mienia komunalnego, ściąganie zobowiązań, jakie inni mieli w stosunku do gminy. Po trzecie, pertraktacje z bankami na temat oprocentowania istniejących kredytów, no i prolongowanie jednego z kredytów z roku 2001 na dwa lata następne. Nie obyło się też bez konieczności zaciągnięcia kredytu komercyjnego w wysokości 300 tys. zł, bo inaczej nie bylibyśmy w stanie zbilansować budżetu w roku 2001 i zrealizować zadań, jakie trzeba było realizować. Do tego doszły pewne nieprzewidziane sytuacje, jak: powódź, potrzeba natychmiastowego remontu świetlicy w Siedlcu, dofinansowania zakupu wozu strażackiego, dofinansowania sportu i pomocy społecznej. Jednak udało się to wszystko zrobić. Rok zamknęliśmy w zasadzie "na czysto" i weszliśmy w rok 2002 z nowym budżetem, opartym na realnych podstawach. Myślę, że możemy w tym roku realizować budżet planowo, co jest powodem do satysfakcji. Wiemy, ile mamy w tej chwili środków na inwestycje, wiemy jakie mamy zobowiązania, zapewniliśmy w budżecie środki na bieżącą działalność. Jest to oczywiście plan, który w trakcie roku się zmienia. Oby zmieniał się po stronie dochodów, wtedy będzie można jeszcze wiele innych rzeczy zrobić.

Rozmawiał J. Ślaski

KONCERT NOWOROCZNY

Tradycją stał się już koncert noworoczny, który odbył się 20 stycznia br. Koncert jest prezentacją dorobku zespołów działających na terenie gminy i trzeba przyznać, że dorobek zespołów, ich liczebność i poziom mają się coraz lepiej. Pępowscy artyści musieli tego dnia konkurować nawet z Adamem Małyszem, bo w tym czasie była telewizyjna relacja, wyszliśmy z tej konkurencji zwycięsko - frekwencja była dobra.

Nie udało się jedynie wystąpić Zespołowi Muzyki Ludowej z powodu choroby jednego z członków, a była okazja do pokazania się z nowym akordeonem zakupionym ze środków Urzędu Gminy. Oprócz zespołów widocznych na fotografiach wystąpiło jeszcze REMEDIUM, ANTYKWARIAT i solistka ZML Maria Jerzyk.

Ci wszyscy, którzy nie byli niech żałują. Na osłode pozostaje mały fotoreportaż (JaS).



Kolędy w wykonaniu przedszkolaków były jedyne w swoim rodzaju.



Popis tria uczniów ogniska muzycznego



Zespół taneczny ze SP w Skoraszewicach.



Koło Małych Form Teatralnych ze SP w Skoraszewicach



Orkiestra fłażoletowa



Koło Taneczno - Wokalne ze SP w Pępowie.



Kolędniczy Koła Teatralnego

IDA, IDA KOŁĘDNICY...

Jak było dawniej?

Noszenie gwiazdy, która symbolizuje tę pierwszą, cudowną, co ukazała się na niebie w noc Bożego Narodzenia i niezwykłą jasnością wskazywała drogę Trzem Królom do stajenki betlejemskiej weszło w zwyczaj dopiero na początku XIX w. Początkowo kołędnicy chodzili z gwiazdą od św. Szczepana do Szczodrego Wieczoru, czyli do wigilii Trzech Króli. Później przeciągnięto kołędowanie aż do Matki Boskiej Gromniczej. Kołędnicy noszący gwiazdę odwiedzali domy zaraz po kapłanie z organistą, których nie wypadało wyprzedzić w kołędowaniu. Czasami po prostu deptali po piętach swym dostojnym poprzednikom. Jeszcze dzwonek organisty nie ucichł za węglem (bo organista chodził z dzwonkiem), a już kołędnicy, dzwoniąc zębami z zimna, pchali się do chałupy i oznajmiali śpiewnie:

*"Z gwiazdą do was idziemy,
Co nam dacie niesiemy."*

Niekiedy zastawali w izbie rwetes wśród panien tłoczących się wokół stołka zajmowanego przed chwilą przez kapłana. Wierzono bowiem, że jeszcze ciepłe miejsce po księdzu ma szczególną moc sprawczą: która panna na nim usiadzie, ta w nadchodzącym roku na pewno wyjdzie za mąż. Zdarzało się również, zwłaszcza gdy gospodarz był wielce gościnny, że kołędnicy wchodzili do domu podczas przeciągającego się poczęstunku i, odśpiewawszy swoje, za przyzwoleniem obecnych przy stole kołędowali wspólnie ze wszystkimi do białego rana.

Chodzenie z gwiazdą znane było na terenie całej Polski, ale nigdzie chyba nie wygląda tak malowniczo jak w górach, gdzie praktykowane jest do dziś. Kołędnicy ubrani w regionalny strój niosą kręcącą się gwiazdę, która rzuca kolorowe blaski na śnieg, za nimi podążają przebierańcy nieboskie stworzenia. Wszyscy śpiewają kolędy i rymowanki własnego pomysłu, pohukują po góralsku, kapela gra...

Innym rodzajem kołędowania znanym w dawnej Polsce, który przetrwał na szczęście, głównie na południu i na Pomorzu, było chodzenie z turokiem. Jeszcze w XV w. kołędnicy obchodzili chaty i dwory z prowadzonym na powrozie autentycznym turzątkiem, które mimowolnymi figlami bawiło widzów i wyjednywało u nich sowite datki. Wtedy bowiem można było jeszcze złapać w lesie turze cielę. Jednak w XVI w. tury znajdowały się już tylko na Mazowszu, gdzie polować na nie mógł jedynie król, a w wieku XVII ostatecznie wyginęły. Chociaż kołędnicy nie mieli już możliwości łapania turońków, obrzęd chodzenia z turem nie zaginał. Kołędnicy chodzili teraz ze stworzeniem własnej konstrukcji, które nazywali turokiem lub turońkiem. Tur kłapał paszczą, wydierał się i płatał przeróżne figle, a towarzyszyli mu dziwaczni przebierańcy. Cała wieś miała wyśmienitą zabawę.

(Informacje podaje z M. Ziółkowską "Szczodry wieczór, szczodry dzień")

Wydawałoby się, że tradycja kołędowania na naszym terenie umarła śmiercią naturalną, a jednak...

To co się wydarzyło w Pępowie i w Krzyżankach w styczniu 2002 roku najlepiej dowodzi.

Że duch w narodzie nie ginie,

a tęsknota za tradycją tkwi w nas, głęboko ukryta w zakamarkach serc.

Echo wydarzeń, czyli krótkie sprawozdania z naszego kołędowania

W sobotę i niedzielę 5. i 6. stycznia 2002 r. w Pępowie pojawili się zgodnie ze staropolską tradycją kołędnicy. Poprzebierani członkowie Koła Teatralnego pod opieką p. M. Bigaj odwiedzili wiele domów, dzieląc się z wszystkimi radością z Narodzenia Pana, śpiewając kolędy, bawiąc starych i młodych, a zwłaszcza najmłodszych.



Kołędowanie połączone było z kwestą na rzecz Domu dla Niewidomych Dzieci w Laskach pod Warszawą. Mieszkańcy Pępowa przyjęli naszych kołędników bardzo życzliwie, łącznie 4 grupy kołędników zebrały na rzecz niewidomych z Lasek 1680 zł. (!!!) Ten wielki dar, pragniemy w lutym 2002 r. zawieźć do Lasek (wraz ze zgromadzonymi przez samorząd pępowskiego gimnazjum środkami czystości).

Korzystając z gościnnych łamów "Wieści Pępowa":

Wszystkim mieszkańcom Pępowa pięknie podziękować chcemy:

żeście nas do swych domów przyjął raczyli,

dobrym słowem obdarzyli,

niewidomych z Lasek wsparli,

tradycji się nie zaparli.

*podpisano
Kołędnicy z Koła Teatralnego
wraz z opiekunem*

Ciepłe, niezwykle serdeczne przyjęcie z jakim nasze kołędowanie spotkało się w Pępowie sprawiło, że postanowiłam jako wychowawca klasy Ib gimnazjum spróbować przeprowadzić tę miłą i pożyteczną akcję również w Krzyżankach. Sam pomysł jednak nie wystarczy. Potrzebne



są jeszcze zapał do jego realizacji i gorące serca. Grupa moich uczniów z Krzyżanek miała jednego i drugiego pod dostatkiem! Asia, Daria, Iwona, Hubert, Tomek i Mateusz kolędowali w swej rodzinnej wsi w sobotę 12 stycznia 2002 r, kwestując na rzecz "Dzieci Afryki" (w ramach programu "Mój szkolny kolega z Afryki" realizowanego przez nasze gimnazjum). Zdołali zebrać 365 zł. (!!!) Pieniądze te zostaną przekazane na potrzeby misji w Afryce, gdzie mogą uratować wiele istnień ludzkich.



Kolędnicy wraz z M. Bigaj przy świetlicy w Krzyżankach.

Główną przyczyną śmierci tysięcy afrykańskich dzieci jest głód i brak podstawowych lekarstw. Cena jednej szczepionki 4 zł. to w warunkach afrykańskich często cena życia. Mieszkańcy Krzyżanek wspólnie z kolędnikami z kl. Ib uratowali być może ok. 90 dzieci!

Z całego serca: "Bóg zapłać"

Jako opiekun akcji kolędowania pragnę złożyć osobne podziękowanie :

panu Krzysztofowi Kaczmarkowi z Babkowic za przepiękne gwiazdy kolędnicze,

państwu Waldemarowi i Joli Nadolnym za ślicznego turonia, wszystkim mamom kolędników za pomoc w ich wyszukiwaniu, a zwłaszcza za wypranie aniołom i kostuchom odstraszańco umorusanych alb.

Mirosława Bigaj

Uwaga miłośnicy teatru

Koło teatralne przy SP i G w Pępowie informuje, że wyjazd do Teatru Nowego w Poznaniu na spektakl "Cena" (z udziałem trzech Machaliców) będzie miał miejsce 6 marca br.

Koszt wyjazdu ogółem: 45 lub 40 zł (z biletem ulgowym). Kontaktować można się do połowy lutego z p. Mirosławą Bigaj lub z p. Cecylią Klupś.

INFORMACJE USC ZA 2001 ROK

W roku 2001 urodziły się w gminie Pępowa 64 dzieci 31 chłopców i 33 dziewczynki.

Śluby zawarło 30 par małżeńskich. Cywilne 2 pary (w tym ślub cudzoziemca). Wyznaniowe ze skutkami cywilnymi 28 par. Zmarło 56 osób.

W porównaniu z rokiem ubiegłym urodziło się 15 dzieci mniej, a zmarły 4 osoby więcej niż 2000 roku.

Zostało sporządzonych 15 wniosków o nadanie medali "Za długoletnie pożycie małżeńskie." Medale z okazji 50 rocznicy zawarcia małżeństwa wręczone zostały jedenastu parom małżeńskim: Annie i Stanisławowi Mateckim z Czeluścina, Stefanii i Walentemu Kaczmarkom z Wilkonic, Teresie i Janowi Nowakom z Pępowa, Krystynie i Marianowi Kozaczek z Pępowa, Stanisławie i Janowi Ślaskim z Siedlca, Leokadii i Kazimierzowi Mitulom z Pasierb, Annie i Teodorowi Sołeckim z Krzyżanek, Pelagii i Kazimierzowi Jakubowski z Ludwinowa, Helenie i Józefowi Szlachetkom z Babkowic, Helenie i Stefanowi Tworkowski z Gębic, Wandzie i Władysławowi Markowski z Pępowa.

Natomiast medale dla pozostałych czterech par małżeńskich dotarły dopiero w miesiącu styczniu br. I dlatego też państwo Bolesława i Stanisław Pazołowie ze Skoraszewic, Antonina i Władysław Markowscy, Leokadia i Władysław Ślascy z Pępowa oraz Anna i Wawrzyn Normanowie z Siedlca zostali udekorowani w dniu 7 lutego br.

Z okazji jubileuszu 50-lecia pożycia małżeńskiego dostojnych jubilatów odwiedzili: przewodniczący Rady Gminy Marian Pośrednik, wójt Stanisław Krywicki i kierownik USC Mirosława Spychała. Jubilatów składano wyrazy uznania i głębokiego szacunku oraz serdeczne życzenia wszelkiej pomyślności i dalszych szczęśliwych lat wspólnego życia. Była radość, łzy i wzruszenie.

Wszystkim jubilatom wręczono pamiątkowe dokumenty. Panie obdarowano bukietem róż i słodkim upominkiem oraz wspólnym miłym prezentem.

Należy stwierdzić, że uroczystości organizowane w związku z wręczeniem jubilatów medali stwarzają dodatkową okazję do bliskich kontaktów między społeczeństwem, a przedstawicielami władz gminy.

Wnioski o nadanie medali za długoletnie pożycie małżeńskie przygotowuje i wypełnia m.in. w oparciu o dane z rejestru mieszkańców gminy kierownik USC, w którego okręgu zamieszkują małżonkowie obchodzący jubileusz. W przypadku gdyby jeden z małżonków zmarł przed dniem jubileuszu należy wniosek wycofać. W przypadku zgonu jednego z małżonków po dniu jubileuszu lecz przed wręczeniem medali winny być wręczone żyjącemu małżonkowi, drugi medal powinien zostać wręczony jako pamiątka rodzinna.

MIROSLAW SPYCHAŁA

INFORMACJE USC

W okresie od 1 stycznia do 10 lutego br. Urodziło się w naszej gminie 9 dzieci 4 dziewczynki i 5 chłopców, Zawarto 1 ślub cywilny i 3 konkordatowe, zmarło 6 osób jeden mężczyzna i 5 kobiet.

WIGILIJNE SPOTKANIE



Dnia 21.12.2001r. po raz pierwszy odbyło się Wigilijne spotkanie dzieci specjalnej troski ze Szkoły Podstawowej i Gimnazjum w Pępowie. Nie zważając na szalejącą śnieżycę, z pomocą i pod opieką swoich rodziców nasi podopieczni przybyli do szkoły, aby wspólnie podzielić się opłatkiem. Niektórzy z nich dopiero pierwszy raz w życiu przestąpili progi szkoły, gdyż z uwagi na rodzaj niepełnosprawności nie mogą samodzielnie uczęszczać na zajęcia. Zasługują jednak na to, by spędzić Wigilię przy wspólnym stole, tak jak ich pełnosprawni rówieśnicy. To główny cel jaki przyświecał pomysłodawcom i organizatorom tego spotkania. Zebranych w świątecznie udekorowanej sali powitała Elżbieta Andrzejewska. W kilku słowach nawiązała do tradycji bożonarodzeniowych oraz uświadomiła, jak ważna jest rola integracji dzieci o różnym stopniu niepełnosprawności i ich rodziców ze sobą. Po chwili ze szkolnego korytarza dał się słyszeć dzwonek. To Święty Mikołaj zwany też Gwiazdorem przybył, aby osobiście wręczyć prezenty naszym milusińskim. Dostojny gość zasiadł przy choince by razem z dziećmi wysłuchać programu artystycznego przygotowanego i zaprezentowanego przez jego "pomocników" - Kingę, Hanię i Jarkę Michalskich oraz Mikołaja Andrzejewskiego. Następnie miała miejsce najbardziej oczekiwana chwila. Przy dźwiękach kolęd pięknie zagranych "na żywo" przez Łukasza Bastę, Święty Mikołaj obdarował wszystkie dzieci prezentami. Jak każda bożonarodzeniowa tradycja, podzieliliśmy się opłatkiem a potem wspólnie zasiadliśmy do wigilijnego stołu, jak jedna duża rodzina. Spędziliśmy czas na słuchaniu kolęd, miłych rozmowach i kosztowaniu świątecznych przysmaków.

Paweł Andrzejewski

Zorganizowanie Wigilii i upominków świątecznych dla dzieci specjalnej troski stało się możliwe dzięki ludziom o wielkim sercu, którzy nie odmówili nam pomocy i wsparli naszą inicjatywę finansowo bądź materialnie. Jeszcze raz serdecznie dziękujemy panu Andrzejowi Małeckiemu, panu Maciejowi Waszakowi, pani Izabeli Szpurka, panu Ireneuszowi Matyla, panu Wiesławowi Mikołajczyk. Dziękujemy Kindze, Hani, Jarkowi Michalskim i ich mamie oraz Mikołajowi Andrzejewskiemu za przygotowanie programu artystycznego, Łukaszowi Basty za oprawę muzyczną oraz pani M. Ciałynskiej za udzieloną pomoc. To właśnie dzięki wszystkim tym ludziom na twarzach dzieci specjalnej troski zagościł uśmiech.

Elżbieta i Paweł Andrzejewscy

*Natura zatroszczyła się
o swoje dzieci, istnienie najdoskonalszego
nie przeszkadza istnieniu najmniejszego.
"Mały człowiek to także człowiek"
Johan Wolfgang Goethe*

ONI TEŻ SĄ WŚRÓD NAS

Każdy człowiek potrzebuje kontaktu z drugą osobą. Pragniemy spotykać na swej drodze dobrych, wrażliwych ludzi. Chcielibyśmy, aby nasze potrzeby były dostrzeżone, by inni spełniali nasze oczekiwania. Jest to dla nas bardzo ważne, dlatego w niczym nie różnimy się od dzieci z głębokim upośledzeniem umysłowym. W czasie kontaktów społecznych my, osoby pełnosprawne nauczyliśmy się różnych form komunikacji wyrażonej przede wszystkim w słowach, czasem wręcz w potoku słów. U dzieci z głębokim upośledzeniem jest to niemożliwe.

Pracując z takimi dziećmi, trzeba odkryć w sobie tę zdolność komunikowania się bez słów. Poprzez dotyk, gest, spojrzenie, ton głosu można wyrazić tak wiele i tak wiele można otrzymać.

Przekonałam się o tym niejednokrotnie w czasie mojej pracy. Dzieci głęboko upośledzone nie rozumieją w większości wypowiedzi słownych. Mowa werbalna jest dla nich zbyt abstrakcyjna. Dlatego musimy poszukiwać innych dróg porozumiewania się z nimi, które dostarczą znacznie więcej informacji o otaczającej rzeczywistości niż przekazy słowne. Zrozumieć świat dziecka z głębokim upośledzeniem umysłowym jest niezwykle trudno. Czasami nie starcza nam wyobraźni, aby pojąć ten bardzo złożony sposób istnienia i funkcjonowania. Większość z nich w ciągu całego życia wymaga uwagi, pielęgnacji i troski, jaką otaczać trzeba małe dzieci. Bardzo rzadko można wyuczyć ich nawyków czystości, samodzielnego ubierania się lub posługiwania widelcem i nożem. Opanowanie takich umiejętności byłoby marzeniem wielu rodziców i opiekunów. Nie są to umiejętności proste do nauczenia. Najczęściej wykraczają one poza rzeczywiste możliwości tych dzieci. Wymagają dużego rozeznania dziecka w otoczeniu fizycznym, zdolności do złożonej manipulacji oraz dobrej orientacji w schemacie własnego ciała. Umiejętności praktyczne, jakich trzeba uczyć dzieci głęboko upośledzone wymagają bardzo wiele cierpliwości, stopniowego dochodzenia małymi krokami do kolejnych etapów nauki. Nie da się nauczyć samodzielnego jedzenia i kontrolowania potrzeb fizjologicznych bez współdziałania z rodziną dziecka. Nauczanie tych czynności to jedno z trudniejszych zadań. Jest to jednak ten rodzaj umiejętności, który bardzo zmienia jakość życia dziecka, przynosząc także wyraźną ulgę jego rodzicom i opiekunom. Wśród dzieci z głębokim upośledzeniem umysłowym możemy spotkać i takie, które w ogóle nie kontrolują ruchów własnego ciała. Stąd wielkim zadaniem osób pracujących z tymi dziećmi jest stymulacja wszystkich zmysłów. Najważniejszym obszarem stymulacji winna być twarz dziecka, bowiem w obrębie twarzy rozpoczyna się proces stopniowego opanowywania przez dziecko ruchów własnego ciała, co będzie oznaczało zupełnie nowy etap w ich życiu. W pracy z takimi dziećmi niezbędna jest naturalna swoboda i odpowiednia atmosfera. Podobnie jak dzieciom pełnosprawnym, im też potrzebne są zabawki, dzięki którym będą mogły poznawać świat wszystkimi zmysłami oraz towarzystwo dzieci, którymi lubią się bawić. Wszystkie dzieci głęboko upośledzone powinny być nauczane i traktowane jako pełnowartościowe, zdolne do wykazania się osiągnięciami, nawet tymi niewielkimi. A najwięcej zależy od tego, czy u rodziców, którzy opiekują się dziećmi niepełnosprawnymi dominuje uczucie zadowolenia ze stopniowych osiągnięć, czy też mają poczucie przytłaczającego ciężaru. Ja mam szczęście pracować z dziećmi, których rodzice cieszą się z najdrobniejszych postępów swoich pociech. Wielu rodziców opiekujących się dziećmi niepełnosprawnymi nie odczuwa tego jako problemu ale znajduje w takim poświęcaniu się wiele satysfakcji. Jest to zapewne bardzo trudne, jednak niezmiernie ważne, aby dziecko głęboko upośledzone czuło się bezpiecznie i miało oparcie uczuciowe w różnych sytuacjach. Dziecko, które ma poczucie, że jest kochane, nie ma obaw, czy będzie otoczone opieką zawsze. Natomiast my, nauczyciele musimy troszczyć się o to, aby nasi wychowankowie nie czuli się znudzeni, nieszcześliwi i samotni. Naszym zadaniem jest zaspokajając potrzeby społeczne i fizyczne dzieci niepełnosprawnych, uwzględniając ich uczucia.

Elżbieta Andrzejewska

Gdy alkohol staje się problemem Program wychodzenia z alkoholizmu

TRADYCJA SIÓDMA

"Każda grupa AA powinna być samowystarczalna i nie powinna przyjmować dotacji z zewnątrz."

Samowystarczalni alkoholicy? Kto to słyszał? A jednak uznaliśmy, że to jedyna droga. Zasada ta jest oczywistym dowodem głębokich przemian jakie zaszły w nas wszystkich pod wpływem AA. Każdy zna zaklęcia pijących alkoholików, że mając pieniądze poradziłoby sobie z wszystkimi problemami. Zawsze wyciągaliśmy rękę, zawsze byliśmy od kogoś zależni, przeważnie finansowo. To też gdy wspólnota złożona wyłącznie z alkoholików oświadcza, że będzie sama na siebiełożyć zakrawa to na sensację.

Chyba żadna z tradycji AA nie rodziła się w takich bólach jak właśnie ta. Początkowo ciągle byliśmy bez pieniędzy. Gdy dodać do tego rozpowszechnione przekonanie, że walczącym o trzeźwość alkoholikom należy udzielać wsparcia można zrozumieć, dlaczego uważaliśmy, że zasługujemy na górę pieniędzy. Mając forsy mogliśmy dokonywać cudów. Jednakże, o dziwo, ci z pieniędzmi byli innego zdania. Uznali, że skoro wytrzeźwiliśmy, to najwyższy czas, żebyśmy również zaczęli sami za siebie płacić.

Tak więc nasza wspólnota z konieczności pozostała biedna.

Istniała jeszcze jedna przyczyna zbiorowego ubóstwa. Wkrótce okazało się, że chociaż alkoholicy nie szczędzą pieniędzy w czasie niesienia pomocy w ramach Dwunastego Kroku to mają oni niezwykłą awersję do wrzucania "podczas spotkań" do kapelusza drobnych kwot na cele grupy. Byliśmy zdumieni odkryciem, że musimy liczyć się dosłownie z każdym groszem. A więc AA, jako wspólnota ciągle była bez pieniędzy, podczas gdy poszczególne jej członkowie opływali w dostatki.

Alkoholicy są wierni zasadzie: "Wszystko albo nic." Świadczy o tym również nasz znamieny stosunek do pieniędzy. O ile w latach niemowlęstwa AA uważaliśmy, że potrzebujemy wielkich pieniędzy, o tyle w młodości doszliśmy do przekonania iż AA w ogóle nie powinno mieć pieniędzy. Wszyscy powtarzali z uporem: "Nie można mieszać AA z pieniędzmi. Musimy oddzielać ducha od materii". Zajęliśmy tak radykalne stanowisko, ponieważ czasem niektórzy członkowie próbowali zarobić na swej przynależności do AA i obawialiśmy się, że możemy być wykorzystywani. Od czasu do czasu ktoś z wdzięczności ufundował nam klub. Często prowadziło to do ingerencji z zewnątrz w nasze sprawy. Jedna z grup otrzymała 5000 dolarów do własnej dyspozycji. Klótnie o to co zrobić z taką sumą ciągnęły się latami. Niektóre grupy przerażone takimi komplikacjami, nie chciały mieć ani centa w kasie.

I właśnie wtedy nasi powiernicy uczynili chwalebny zapis w historii AA. Opowiedzieli się za tym, by przyjąć jako zasadę, że AA zawsze pozostanie biedne.



Doświadczenie wykazało również, że AA jako całość musi być samowystarczalne i niezależne

Jesteśmy przekonani, że właśnie w tym momencie zasada zbiorowego ubóstwa została stanowczo i raz na zawsze osadzona w tradycji AA. Opublikowanie tych faktów wywołało niezwykłą reakcję. Dla ludzi przyzwyczajonych do nieskończonych apeli o datki na cele dobroczynne, AA stanowiło nie do końca zrozumiałe ale ozdrowieńcze zjawisko. Przychylne artykuły prasowe w kraju i za granicą zrodziły falę społecznego zaufania do uczciwości AA. Wskazano na to, że ludzie nieodpowiedzialni stali się odpowiedzialni oraz że przyjmując zasadę finansowej niezależności Anonimowi Alkoholicy wskrzesili niemalże zapomniany w dzisiejszym świecie ideał.

**GMINNA KOMISJA
ROZWIĄZYWANIA PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH
W PĘPOWIE**

ŻOŁNIERSKIE PODZIĘKOWANIA

Rok 2001 po długotrwałym oczekiwaniu został sfinalizowany miłą uroczystością, na którą do Urzędu Gminy przybyli przedstawiciele Wojskowej Komendy Uzupelnień w Lesznie oraz gospodarz gminy wójt Stanisław Krywicki.

Uroczystość miała charakter szczególny gdyż odznaczeni zostali rodzice, którzy mieli co najmniej trzech synów w wojsku.

Medale "Za Zasługi Dla Obrony Kraju" nadane przez

Ministra Obrony Narodowej otrzymali:

Aniela Filipiak z Siedlca,

Irena i Bogdan Chmielarczyk z Pasierb.

Zofia Koncewicz z Pępowa.

Anna Jakuboszczak z Pępowa.

Maria i Mieczysław Rolnik z Magdalenek.

Bolesława i Stanisław Pazoła ze Skoraszewic.

Maria i Józef Twardowsky z Krzekotowic.

Aniela Klepacka z Pępowa.

Jadwiga i Stanisław Wojtkowiak ze Skoraszewic.

Stanisława Norman z Babkowic.

Eugenia Twardowska ze Skoraszewic.

Bolesława i Marian Matyla z Gębic.

Danuta i Waław Głęb z Wilkonic.

Oprócz powyższych medali nadano również awanse na wyższy stopień wojskowy

-podporucznik rezerwy panu Franciszkowi Huchrakowi z Pępowa i Leonowi Gronowskiemu z Pępowa.



Podczas wspólnego poczęstunku całej uroczystości towarzyszyła ciepła i miła atmosfera. Nie brakowało wspomnień - jak to w wojsku kiedyś bywało

Urząd Gminy Pępowa informuje, iż wszyscy, którzy jeszcze nie otrzymali medali, a wychowali co najmniej trzech synów po nienagannie odbytej zasadniczej służbie wojskowej mogą składać wnioski do tuł. urzędu na podstawie, których wystąpimy o nadanie odznaczeń do ministra obrony drogą służbową przez WKU w Lesznie.

Odznaczenia nadawane są ze szczebla centralnego na wniosek osób zainteresowanych.



IMPREZY ROZRYWKOWE

Miniony rok 2001 obfitował w imprezy rozrywkowe organizowane na naszym terenie. W wydziale Urzędu Gminy zgłoszono 35 z czego jedna to cyrkowe przedstawienie artystyczne, które wystawiła Agencja Artystyczna "RIVIERA" oraz gościliśmy lunapark "ALICJA".

Organizatorami większości imprez były Rady Rodziców, Rady Sołeckie, które zajęły się organizacją dożynek wiejskich oraz P. Karol Norman z Babkowic, który jest w swej działalności bardzo aktywny i jedyny tak prężnie działający na terenie gminy Pępowa. Jeżeli nawet jest okres postu czy adwentu potrafi przyciągnąć rzesze uczestników na rozgrywki bilardowe, tenisa stołowego lub inne atrakcje.

Pan Karol Norman jest ewenementem na skalę gminy stwarza na imprezie oraz w prowadzonym przez siebie lokalu wspaniały i niepowtarzalny klimat.

W miesiącu styczniu w Dniu Babci organizowanym przez Przedszkole samorządowe wszyscy uczestnicy przeżyli wspaniałe chwile. Organizowany rokrocznie w Babkowicach Bal Myśliwski Koła Łowieckiego "LIS" w Pępowie także jest elementem, który na stałe wpisał się w scenariusz imprez rozrywkowych babkowickiej sali.

Atmosfera, panujący nastrój oraz spryt organizacyjny powodują, że ten właśnie bal jest najbardziej oblegany. Serdeczność, elegancja, bogactwo nagród loteryjnych, muzyka całego świata, dziczyna i wspaniała kuchnia to właśnie to....

Zarząd Koła Łowieckiego "LIS" w Pępowie składa p. Maciejowi Waszakowi oraz P. Benonowi Zboralskiemu serdeczne podziękowania za zaangażowanie i trud włożony w przygotowanie dorocznego balu myśliwych.

ABC POBOROWEGO

W terminie od 12 marca do 18 kwietnia br. na terenie powiatu gostyńskiego odbędzie się pobór wojskowy dla mężczyzn rocznika podstawowego 1983.

Wszyscy poborowi z terenu gminy Pępowa staną przed Powiatową Komisją Lekarską i Poborową w Gostyniu. Każdy poborowy otrzyma indywidualne wezwanie, na które obowiązany jest stawić się w wyznaczonym czasie i miejscu.

Poborowy stający po raz pierwszy przed komisją winien przedstawić:

- dowód osobisty
- aktualną fotografię / 3x4 cm /
- posiadane dokumenty lekarskie dotyczące stanu zdrowia
- dokument stwierdzający wykształcenie /ostatnie świadectwo szkolne /

lub zaświadczenie o pobieraniu nauki

-potwierdzenie zgłoszenia się do rejestracji p-poborowych

Jeżeli poborowy wbrew obowiązкови ustawowemu nie stawi się w wyznaczonym miejscu i czasie lub bez uzasadnienia, przyczyny nie przedstawi dokumentów, o których mowa wyżej, podlega karze grzywny lub karze ograniczenia wolności /art. 224pkt.1 i 3 ustawy z 21 listopada 1967 r. o powszechnym obowiązku obrony RP Dz.U. z 1992 r Nr 4 pozycja. 16 z późniejszymi zmianami/.

STANISŁAW RUDYŃSKI

ANALIZA SYTUACJI POŻAROWEJ I MIEJSCOWYCH ZAGROZEŃ W 2001 ROKU

W roku 2001 na terenie całego powiatu gostyńskiego zanotowano 308 zdarzeń z czego 63 pożary 241 miejscowych zagrożeń i 4 alarmy fałszywe. W porównaniu do danych z roku 2000 liczba zaistniałych zdarzeń zmniejszyła się o około 10 %. W pożarach zanotowano spadek o 21% a miejscowych zagrożeniach o 7%.

Łącznie na terenie powiatu gostyńskiego najwięcej zdarzeń powstało /pożarów, miejscowych zagrożeń/ w gminach:

-Gostyń	116 / w tym 3 alarmy fałszywe /
-Borek	51
-Krobica	38
-Poniec	35

Najmniej zdarzeń /pożarów, miejscowych zagrożeń/ powstało w gminie:

-Pogorzela	17 / w tym 4 pożary/
-Pępowo	20 / w tym 0 pożarów/
-Piaski	31 / w tym 7 pożarów/

Do najczęstszych przyczyn powstawania pożarów zaliczono:

- nieostrożność osób dorosłych przy posługiwaniu się ogniem otwartym
- wady środków transportu
- podpalenia umyślne
- wady mechaniczne

Najczęstszymi przyczynami miejscowych zagrożeń były:

- nietypowe zachowania się zwierząt, owadów
- niezachowanie zasad bezpieczeństwa środkami transportu
- huragany, silne wiatry
- inne przyczyny

Powstałe straty materialne w zdarzeniach kształtują się w powiecie następująco:

-Gostyń	422,0 tys.zł.
-Piaski	210,7 tys.zł.
-Krobica	136,3 tys.zł.
-Borek	127,4 tys.zł.
-Pogorzela	7,5 tys.zł.
-Pępowo	11,0 tys.zł.
-Poniec	40,2 tys.zł.

SPRAWOZDAWCZOŚĆ W OSP

W miesiącu styczniu odbyły się we wszystkich jednostkach OSP na terenie gminy Pępowo zebrania sprawozdawcze z działalności za rok 2001.

Poszczególne zebrania obsługiwane były przez Członków Zarządu Gminnego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych RP w Pępowie przy udziale zarządów jednostek.

Tematyka spotkań była bardzo szeroka, dotyczyła spraw typowych związanych z ochroną przeciwpożarową, jak i czasami wykraczała poza jej ramy.

W kilku zebraniach uczestniczyli przedstawiciele Komendy Powiatowej PSP w Gostyniu, gospodarz terenu wójt Stanisław Krywicki oraz Przewodniczący Rady Gminy Pępowa Marian Poślednik. Po odbytych zebraniach w jednostkach OSP Zarząd Gminny Związku zebrał się i ocenił obecną sytuację jaka panuje w strażackich szeregach.

Sytuację oceniono jako dobrą i przyjęto kierunki działania na najbliższy okres.

28 grudnia 2001 roku z Kielc delegowana grupa strażaków z terenu gminy doprowadziła przed strażnicę w Pępowie długo wyczekiwany średni samochód pożarniczy STAR.

Jego parametry techniczne są bardzo dobre, a sam samochód prezentuje się znakomicie. Podwozie wykonane na podzespołach firmy MANN.

W sylwestrowe popołudnie pojazd mieli okazję zobaczyć wszyscy druhowie z terenu gminy, gdyż nowym wozem odbyto rundę honorową po gminie celem zaprezentowania nowego nabytku.

Obecnie trwa kompletowanie wyposażenia, a strażacy montują w pojeździe uchwyty, klamry, obejmy i inne by w niedalekim czasie pojazd już kompletnie wyposażony mógł wyjechać do działań gaśniczych lub w celach ćwiczebnych.

STANISŁAW RUDYŃSKI

ECHO SZKOŁY

Skoraszewice

DRODZY CZYTELNICY

Chcielibyśmy pochwalić się Wam naszym osiągnięciem teatralnym, jakim stało się opracowanie ballady Adama Mickiewicza pt.: "Pani Twardowska".

Na lekcjach języka polskiego postanowiliśmy wspólnie z naszą polonistką panią Czernik i naszą wychowawczynią panią Miczko, że przygotujemy Klasowy Wieczór Teatralny dla naszych rodziców. Wydarzenie to miało miejsce 27 listopada 2001 roku. Ten dzień poprzedziliśmy pracowitymi przygotowaniem. Naszą klasową gazetkę zapelniliśmy propozycjami plastycznymi jak powinna wyglądać postać przez nas odgrywana. W końcu nastąpiły wielodniowe próby, w których braliśmy udział wszyscy. Sami też przygotowaliśmy sobie kostiumy. Pani podzieliła klasę na dziewięć trzyosobowych grup po to, aby każdy mógł zagrać wyznaczoną rolę. W końcu nadszedł długo wyczekiwany przez nas dzień, dzień premiery naszego spektaklu. Rodzice zasiedli z zaciekawieniem przy stołach w naszej gościnnej klasie. Nasza wychowawczyni przywitała przybyłych na tę uroczystość rodziców, a my wystraszeni z wszechogarniającą nas treścią wkraczaliśmy na środek klasy, który imitował scenę. Pierwsza grupa spisała się wspaniale, a po niej kolejne osiem równie udanie. Największym kunsztem aktorskim popisali się Natalia Pospiech i Kuba Gozdek. Ich występ był komiczny i prawie, że zawodowy.

Nasze występy spodobały się również innym, ponieważ wystąpiliśmy dla wszystkich uczniów w szkole, dla naszych babć i dziadków oraz na Koncercie Noworocznym w Pępowie.

Serdecznie wszystkich pozdrawiamy

Uczniowie klasy V

PS. Dołączamy kilka zdjęć z tego występu. Oceńcie państwo może któryś z nas zostanie zawodowym aktorem?

KALENDARIUM WYDARZEŃ
SZKOLNYCH W SKORASZEWICACH

19 grudnia 2001 r.

Uczniowie klasy IVb przygotowali wspaniałe jasełka w opracowaniu pani Edyty Jerzyk. O godzinie 12.00 wszyscy uczniowie szkoły w Skoraszewicach obejrzeliby to świąteczne przedstawienie. Po południu młodzi aktorzy z klasy IV wystąpili po raz drugi tym razem przed dorosłą widownią, czyli rodzicami z Rady Rodziców i nauczycielami oraz pracownikami szkoły.

20 grudnia 2001 r.

Opady śniegu zmieniły wygląd Skoraszewic. Uczniowie od rana z radością w oczach patrzyli przez szkolne okna na zmieniający się krajobraz. Do południa lekcje przebiegały w miłej, świątecznej atmosferze. O godzinie 11.00 odbywały się klasowe wigilie, a młodzi koledzy głośno śpiewali pastorałki i kolędy. Później wszyscy uczniowie naszej szkoły udali się pod przecudną choinkę, którą mogli oglądać na holu. Niestety opady śniegu spowodowały wyłączenie prądu i całego piękna dekoracji nie można było skosztować. Uczniowie z klasy V wystawili balladę "Pani Twardowska". Widowisko bardzo spodobało się wszystkim. Na koniec spotkania pod choinką Pan dyrektor złożył wszystkim uczniom życzenia i przypomniał o bezpiecznym zachowaniu podczas zabaw zimowych.

17 stycznia 2002 r.

W rytmach muzyki hip-hopowej odbywała się noworoczna dyskoteka. Uczniowie wszystkich klas od klasy I do VI i przedszkolaki prezentowali się wspaniale w kostiumach, które przygotowali na ten dzień. Młodzi uczniowie naszej szkoły bawili się od godziny 11.00 do 12.35, natomiast starsi od 12.35 do 15.00. Pani Halina Poprawa przewodnicząca Rady Rodziców przygotowała słodkie niespodzianki za najciekawszy kostium. Na koniec uczniowie otrzymali torby wypełnione słodkimi niespodziankami od Rady Rodziców. Zabawa przypadła do gustu i została na długo w pamięci wszystkim jej uczestnikom.

18 stycznia 2002 r.

W tym dniu na sali Wiejskiego Domu Kultury w Skoraszewicach zasiedli zaproszeni przez uczniów naszej szkoły ich babcie i dziadkowie. Uroczystość dnia babci i dziadka przygotowywana jest w szkole z ogromnym rozmachem. Program tego dnia rozpoczął się od powitania szacownych gości przez przedstawicieli samorządu uczniowskiego: Olę Małecką i Waldkę Hadasia. Kolejnym punktem programu było przedstawienie jasełek w wykonaniu uczniów klasy IVb. Uczniowie klasy III pod kierownictwem Pani A. Nowak przygotowali kabarecik dla dziadków, a ciekawą premierą był występ małych wokalistów z tej klasy, BRAWO... Najwięcej uśmiechu można było zauważyć u dziadków podczas występu naszych przedszkolaków, których przygotowywała Pani B. Marcinkowska. Wesołą piosenką i okolicznościowymi wierszykami popisali się uczniowie klasy I przygotowani przez Panią A. Grobelną. Starsi uczniowie wystąpili także ze swoją propozycją, i tak obok klasy IVb uczniowie klasy V wystawili "Panią Twardowską", uczniowie klasy VI wiersz Tadeusza Różewicza, a uczniowie klasy IVa krótka scenkę kabaretową. Sądząc po zachowaniu widowni program przypadł wszystkim do gustu.

20 stycznia 2002 r.

Uczniowie klasy V wystawili w Pępowie balladę "Pani Twardowska". Tancerze z klasy IVb zatańczyli w gorących południowo-amerykańskich rytmach. Występ obu grup spodobał się widzom.

21- 22 stycznia 2002 r.

W hali Zespołu Szkół w Święciechowie odbył się Wakacyjny Halowy Turniej Piłki Nożnej. Grupa naszych piłkarzy z klas IV - VI zajęła nieźle siódme miejsce w grupie dwudziestu siedmiu drużyn startujących w imprezie. BRAWO...

Opracowała: Małgorzata Czernik



GIMNAZJUM, DZIS I JUTRO

1 września 1999 roku powstało gimnazjum - nowy typ szkoły. Gimnazjum to szkoła powszechna, jednolita i obowiązkowa dla każdego ucznia. To równocześnie pomost łączący naukę na poziomie podstawowym z różnorodnymi ścieżkami edukacyjnymi w szkołach licealnych i zawodowych. Uczniowie gimnazjum mają od trzynastu do szesnastu lat. To niełatwy wiek - czas dojrzewania, wątpliwości i buntu. Dlatego dydaktyka, wychowanie i opieka muszą być ukierunkowane na wspieranie każdego ucznia. Taka jest najważniejsza rola szkoły i nauczycieli.

Gimnazjum rozbudziło spore oczekiwania. Sądzę, że uczniowie, nauczyciele, rodzice, lokalna władza liczą na wdrożenie w szkole dobrych programów, nowoczesnych metod nauczania, oceniania wspierającego rozwój ucznia i na dobry klimat wzajemnych kontaktów. Niełatwo zadowolić wszystkich.

A jak jest u nas? Czy te i inne oczekiwania są spełnione?

Wkrótce gimnazjum w Pępowie będzie funkcjonować trzy lata, sądzą, że to dobry moment na małe podsumowanie. Na wskazanie co się udało, a co jest jeszcze do zrobienia.

Rozpoczynając we wrześniu 1999 r. pracę jako dyrektor gimnazjum założyłam sobie kilka ważniejszych celów, na które chciałam położyć szczególny nacisk.

1. Najważniejszym zadaniem, którego realizację umożliwiła mi reforma oświaty to nauka języków obcych. Od początku istnienia gimnazjum uczniowie uczą się dwóch języków obcych: języka angielskiego i języka niemieckiego. Założenie jest takie, aby w ciągu trzech lat nauczyli się bardzo dobrze posługiwać jednym językiem, a drugi poznali w stopniu dobrym. Oczywiście, aby ten cel osiągnąć podjęłam starania zdobycia wykwalifikowanej kadry i choć cel ten na dzień dzisiejszy jeszcze nie jest w pełni osiągnięty, to z roku na rok sytuacja się poprawia.

Moim marzeniem jest prowadzenie zajęć języków obcych w formie lektoratów, a więc na różnym poziomie zaawansowania. Jest to trudne ze względów organizacyjnych, z uwagi na dowożenie uczniów.

2. Drugim ważnym zadaniem, które sobie postawiłam to takie przygotowanie absolwentów, aby potrafili sprawnie posługiwać się technologią informatyczną. Spełnienie tego założenia również umożliwiły mi działania Ministra Edukacji Narodowej. Mam na myśli pracownię internetową (10 komputerów), którą otrzymało gimnazjum od państwa oraz możliwość wprowadzenia dodatkowych godzin informatyki. Zamiast dwóch godzin w ciągu trzech lat uczniowie naszej szkoły mają tych godzin cztery i pół.

Aby zajęcia z informatyki były prowadzone na odpowiednim poziomie niezbędne stało się zwiększenie liczby stanowisk komputerowych. Udało się to zrobić w grudniu 2001 roku. Mój wniosek skierowany do Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa został zaopiniowany pozytywnie i dzięki temu szkoła otrzymała 16000 złotych, które zostały przeznaczone na zakup sześciu komputerów. Jeżeli do tego dodamy prowadzenie zajęć w grupach (w klasach liczących powyżej 24 uczniów) to myślę, że nasza młodzież może zdobywać umiejętności informatyczne w dobrych warunkach.

3. W procesie nauczania ważne jest także wyposażenie w odpowiednią bazę i nowoczesne pomoce dydaktyczne. Nie jest łatwo spełnić to zadanie, ponieważ wymaga to sporych nakładów finansowych. Dlatego cieszą każde pozytywne zmiany np. zakup globusów, map, plansz, rzutnika, telewizora, video, krzeseł i stolików do trzech klas. Prawdziwą dumą nauczycieli (i moją) jest natomiast niezwykle nowoczesny projektor multimedialny, który może pracować z komputerem lub magnetowidem przesyłając obraz z ekranu monitora na duży ekran. Zakup tego projektora za niebagatelną kwotę 9600,00 zł. był możliwy dzięki pozytywnemu zaopiniowaniu wniosku, który skierowałam do Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa, od której szkoła otrzymała prawie 13000,00 zł. Aby w pełni ten projektor wykorzystać w pracy z uczniami, kolejnym krokiem jest zakup programów komputerowych, które uatrakcyjnają lekcje, ułatwiają uczniom zdobywanie wiedzy. Ten sprzęt może także służyć innym grupom społecznym, nie tylko w szkole.

Cieszę się, że wcześniej wielu nauczycieli gimnazjum zdobyło

odpowiednie umiejętności i dziś bez problemu posługuje się w swojej pracy technologią informatyczną. Było to możliwe dzięki kursom komputerowym organizowanym przy współpracy z Centrum Rozwoju Gminy.

4. Niezwykle ważne w pracy gimnazjum jest otwieranie się na środowisko lokalne. To kolejne zadanie.

Szkoła powinna inicjować pewne działania kulturalne, wychodząc z propozycjami, które rozwijają społeczność lokalną. Myślę, że spełnia to zadanie między innymi praca Koła Teatralnego oraz współpraca z Centrum Rozwoju Gminy, która trwa od początku istnienia gimnazjum i rozwija się w wielu płaszczyznach. Wspomnę chociażby o kawiarence internetowej, która jest otwarta dla wszystkich mieszkańców gminy, z której korzystają nie tylko uczniowie, ale i młodzież pozaszkolna i starsi.

Ważną rolą w otwieraniu się na naszą społeczność odgrywają organizowanie we współpracy z Centrum Rozwoju Gminy kursy komputerowe. Na pierwszych kursach obsługi komputera została przeszkolona spora grupa nauczycieli.

Kolejne organizowano dla innych mieszkańców gminy. Oferta tych szkoleń poszerza się. Obecnie około sześćdziesięciu, głównie rolników, szkoli się w zakresie wykorzystania technologii komputerowej przy naliczaniu podatku VAT.

Tych zagadnień, które są dla mnie priorytetowe jest oczywiście więcej np. kwalifikacje kadry, rozwój zawodowy nauczycieli, rozbudzenie aktywności wśród uczniów gimnazjum, otwieranie się na współpracę z rodzicami. Szerzej omówiłam tylko kilka, najważniejszych moim zdaniem, elementów pracy gimnazjum.

Edukacja w obecnym świecie ma niebagatelne znaczenie. Dzisiaj wiele ludzi już wie, że ich przyszłością jest zdobycie wykształcenia. Dlatego tak ważne jest aby gimnazjum stało się załącznikiem szkoły ponadgimnazjalnej liceum profilowanego, szkoły zawodowej. Byłoby to zgodne z ideą reformy oświaty. Aby tak się stało potrzebne jest stworzenie odpowiednich warunków lokalowych. Wybudowanie oddzielnego budynku dla szkół tego typu (gimnazjum i szkoły ponadgimnazjalnej). Wtedy edukacja w naszej gminie będzie się rozwijać, zostaną ku temu stworzone odpowiednie warunki. Korzyści jakie z tego mielibyśmy powinny przemówić do mieszkańców naszej gminy. Wspomnę tu chociażby o zmniejszeniu kosztów wykształcenia ze względu na bliskość szkoły (brak dojazdów). Pobyt uczniów w pobliżu domu jest też ważny ze względów wychowawczych. Szkoły w Lesznie, Krotoszynie, a nawet Gostyniu są zawsze pewnym zagrożeniem ze względu na kontakty z wieloma młodymi ludźmi z różnych środowisk.

Szkoła ponadgimnazjalna w moim odczuciu to także większy rozwój naszej lokalnej społeczności. Stworzenie wielu różnorodnych możliwości na rozbudzenie jej aktywności.

Tym bardziej powinniśmy o tym myśleć, że kolejne gminy naszego powiatu (Borek i Poniec) zastanawiają się nad otwarciem takich szkół.

Już wkrótce rozpoczną się w szkole prace nad stworzeniem PLANU ROZWOJU SZKOŁY. Dokument ten na najbliższe lata nakreśli kierunki rozwoju w poszczególnych obszarach pracy szkoły. Do tej trudnej pracy zaproszę rodziców, nauczycieli i uczniów. Sądzą, że wpłynie to pozytywnie na pracę gimnazjum podnosząc jakość pracy szkoły, a przez to na rozwój całej naszej małej społeczności.

BARBARA PTAK

STO LAT PRZED

Wyświechtany frazes *sto lat za Murzynami* (zresztą jeden z ulubionych przez rodaków), oddaje prawdę wiejskiej świadomości naszego społeczeństwa. Nie w tym jednak rzecz, aby rozводить się nad kompleksami Polaków, ale w tym, by przez pryzmat samych siebie zrozumieć świat i jego problemy. Większość z nas codziennie w kolorowym okienku telewizora przenosi się w obszar fikcji, ułud, choć też rzeczywistości. Nie trzeba być szczególnie lotnym, by ujrzeć, że ten ostatni często jest czarno-biały. Wywołuje dyskomfort, ale w zasięgu ręki jest pilot, który przeniesie nas znów do bajki. Jednak ucieczka to droga w złym kierunku.

Wiedzą o tym twórcy programu edukacyjnego "Mój szkolny kolega z Afryki" (tak, tak, brzmi egzotycznie, lecz przynosi efekty). Różne scenariusze lekcji wychowawczych, filmy rekomendowane przez Centralny Ośrodek Doskonalenia





Nauczycieli i Komisję Episkopatu Polski ds. Misji, uwrażliwiają uczniów na problem biedy nękającej Czarny Ląd. Nie ulega kwestii, że jest to bieda zgoła odmienna od niedostatku obecnego w naszym kraju.

Od listopada 2001 roku pępowskie Gimnazjum czynnie uczestniczy w programie pomocy. Ważny jego punkt, to grudniowe spotkanie z misjonarką Wandą Błęską, która przez ponad 40 lat leczyła trędowatych w Ugandzie. Ta zaszczytna wizyta pogłębiła wiedzę młodzieży na temat życia w Afryce, oraz przyczyniła się do wielu szkolnych refleksji na temat materialnego podziału świata.



Po spotkaniu jakie odbyło się w CSK dr Wanda Błęska rozdawała autografy młodzieży gminazjalnej.

W celu pomocy młodym Afrykańczykom, nieustannie zbierane są pieniądze. Do akcji pod nazwą "Adopcja serca", mającej na celu pokrycie kosztów utrzymania i wykształcenia osieroconych dzieci w Afryce, przyłączyła się także Szkoła Podstawowa. Byt, do chwili osiągnięcia pełnoletności, można zapewnić aż trzem osobom! Bowiem pieniądze pochodzą, i przez najbliższe lata będą pochodzić, od trzech grup: uczniów Szkoły Podstawowej, uczniów Gimnazjum, oraz nauczycieli obydwu szkół. Przy takim zaangażowaniu, ciężar finansowy rozkłada się na dużą zbiorowość.

Gimnazjaliści w szkole i poza nią, przeprowadzili licytację wykonanych przez siebie pierników, kwestowali w przebraniu kołędników, wykonali prace plastyczne inspirowane tematem programu, a obecnie przygotowują na sprzedaż kartki na okoliczność Dnia Zakochanych. Są to działania spontaniczne, nie wymagające dodatkowej zachęty ze strony nauczycieli. W najbliższym czasie odbędzie się potańcówka w rytmie muzyki afrykańskiej. Planowany jest także muzyczny koncert misjonarzy, oraz zbiórka surowców wtórnych.

To oczywiście, że pomoc potrzebującym rozwija w nas postawę wrażliwości na potrzeby innych, uczy poszanowania godności, otwartości i tolerancji.

Człowiek stworzony jest po to, by dawać. Można to czynić zgodnie z programem "Mój szkolny kolega z Afryki". I uwierzmy, Oni naprawdę są sto lat za nami.

ŁUKASZ JANURA

WIELKA ORKIESTRA ŚWIĄTECZNEJ POMOCY W PĘPOWIE

Z inicjatywy Społecznego Komitetu Zbiórki na Rzecz Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, który utworzyli nauczyciele Samorządowego Gimnazjum w Pępowie: A. Gruetzmacher, A. Wojciechowska oraz p. B. Ptaak w dniu 13 stycznia na terenie Gminy Pępowo została przeprowadzona publiczna zbiórka pieniędzy.

Uczniowie w pierwszej fazie kwestowali na ulicach gminy Pępowo, następnie w dniu 23 stycznia zbiórka została przeprowadzona na terenie szkoły w czasie trwania dyskoteki z której zysk (pochodzący ze sprzedaży biletów) został w całości przekazany na cel Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy.

Podsumowując wynik przeprowadzonej kwesty szkoła

nasza zebrała kwotę:

- 2 730, 33 złotych
- 2,36 kg bilonu w obcej walucie
- a także 15 marek, 20 franków francuskich, 1000 lirów, 6 dolarów, 50 koron.

Uzyskane środki zostały wpłacone na konto Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy w Banku Polskim Kasa Opieki S.A. w Gostyniu w dniu 28.01.20002 r.

Wszystkim mieszkańcom gminy, którzy wzięli udział w kwecie serdecznie dziękujemy za okazaną życzliwość i serce.

**BARBARA PTAK
ALICJA GRUETZMACHER
ALICJA WOJCIECHOWSKA**

Pępowo

LEKCJA HISTORII



Uczniowie klas III a i IIIc Gimnazjum w Pępowie pod kierunkiem nauczycielki historii Mirosławy Bigaj przygotowali wystawę pamiątek z okresu stanu wojennego i trudnych lat 80-tych.

Uroczyste otwarcie wystawy miało miejsce 13 grudnia 2001r. Na uroczystość tę przybyli przewodniczący Rady Gminy M. Poślednik oraz prezes Centrum Rozwoju Gminy Krzysztof Fekecz. Goście podzielili się z uczniami gimnazjum swymi wspomnieniami ze stanu wojennego.

Otwarcie wystawy stało się niezwykle lekcją historii dla zgromadzonych w holu szkoły uczniów naszego gimnazjum.

PROPOZYCJA NA FERIE INNA NIŻ ZWYKLE

W tegoroczne ferie uczennice gimnazjum miały okazję brać udział w "Tygodniu mody i urody". Program zajęć był zaplanowany na pięć dni. Dziewczęta uczyły się rysunku modelowego, projektowania, pozowania, choreografii oraz dobrych manier.

Pierwszego dnia zajęcia prowadziła p. J. Wąchołska technik odzieżowy. Przekazała dziewczynom podstawy projektowania mody, doboru koloru i kroju ubrań do sylwetki. Przedstawiła również kilka rodzajów strojów na różne okazje. Uczestniczki zajęć wykazały się zdolnościami artystycznymi i wykazały się dużą pomysłowością w projektowaniu ubrań.

Następnego dnia uczyły się dobrych manier i etykiety: zasady powitania, zachowania się przy stole i w restauracji. Jednak przede wszystkim dowiedziały się i zrozumiały, że dobre maniery są dla ludzi tym, czym połysek dla srebra. To właśnie one dodają na blaski.

Trzeci dzień poświęcony był choreografii i pozowaniu. Dziewczyny świetnie się bawiły, wykazały się profesjonalizmem, odwagą i umiejętnościami zawodowych modelek.





Kolejne zajęcia wymagały od uczestniczek pomysłowości. Miały za zadanie ubierać swoje "modelki", projektować ciekawe, odważne stylowo i kolorystycznie stroje.



Ostatni dzień był dniem promocji zdrowia. Sport to zdrowie, a zdrowie, moda i uroda to zdrowe trio, dlatego "Tydzień mody i urody" zakończyliśmy aerobikiem. Myślę, że warto powtórzyć podobne zajęcia, gdyż wszyscy dobrze się bawiliśmy, a bawiąc uczymy się chętniej.

KAROLINA SIERAKOWSKA

FINAŁ KONKURSU WIEDZY O SAMORZĄDZIE TERYTORIALNYM

W piątek, 18 stycznia tuż przed feriami, pięcioro gimnazjalistów rywalizowało w III konkursie Wiedzy o Samorządzie Terytorialnym: Barbara Nowacka kl. Ib, Magdalena Waleńska kl. IId, Dorota Stachowiak kl. IId, Martyna Broda kl. IIc i Arkadiusz Szelągowski kl. IIIa.

Aby znaleźć się w finale wcześniej musieli wykazać się wiedzą na temat gminy, powiatu, województwa, a nawet Unii Europejskiej. Zmagania między finalistami były zacięte, a szala zwycięstwa przechylała się co chwilę na korzyść innego zawodnika. Ostatecznie po wyczerpujących zmaganiach z budżetem, nową walutą europejską i osobistościami naszego regionu, pierwsze miejsce zajęła Dorota Stachowiak, II Magda Waleńska, a III Barbara Nowacka kl. IId. Na pewno było warto walczyć, chociażby dla wspaniałych nagród książkowych, które otrzymali wszyscy finaliści. Zdobywcy pierwszych trzech miejsc wezmą udział w eliminacjach powiatowych.

DOROTA STACHOWIAK kl. IId.

KONKURS "NAJPIĘKNIEJSZE ŻYCZENIA BOŻONARODZENIOWE"

Uczniowie gimnazjum wzięli udział w konkursie organizowanym przez Fundację "Absolwent" w Gostyniu. Celem konkursu było kształtowanie u uczniów umiejętności niebanalnego formułowania życzeń świątecznych i wyrabianie nawyku

samodzielnego redagowania tekstu z życzeniami adresowanymi do bliskiej osoby.

Do szkolnego etapu przystąpiło 223 gimnazjalistów i spośród takiej liczby życzeń szkolna komisja, zgodnie z regulaminem wybrała trzy najładniejsze prace. Życzenia autorstwa Marzeny Latuszek kl. Ia, Małgorzaty Myślińskiej kl. Ia oraz Joanny Chapińskiej Kl. Iia zostały wysłane na eliminacje powiatowe. Pozostałe życzenia brały udział w rywalizacji między szkołami na największą popularność konkursu w szkole.

Spśród ogromnej ilości życzeń, które wpłynęły do Fundacji komisja wyróżniła sześć, a wśród nich życzenia dwóch naszych gimnazjalistek: M. Latuszek, i M. Myślińskiej. Wyróżnione uczennice zostały zaproszone na podsumowanie konkursu i wręczenie nagród. Tam jednak okazało się, że muszą sprostać jeszcze jednemu zadaniu i napisać zaproszenie na kolację wigilijną do samotnej osoby. Komisja przyznała II miejsce i dodatkową nagrodę M. Myślińskiej, a Gimnazjum zajęło III miejsce w rywalizacji międzyszkolnej i otrzymało nagrodę pieniężną.

ALICJA WOJCIECHOWSKA

ŚWIĄTECZNE KONKURSY W SP W PĘPOWIE

Na apelu szkolnym w grudniu zostały podsumowane świąteczne konkursy:

I. Etap szkolny konkursu powiatowego na najpiękniejszy stroik wykonany indywidualnie bądź grupowo.

Spśród 30 prac komisja w składzie: K. Klepacka, C. Krajka, U. Latuszek, B. Ptak, M. Ciężyńska wytypowała 10, które przekazano na wystawę do "Hutnika" w Gostyniu. A oto ich autorzy: Marcin Chlebowski VI a, Piotr Malecki III a, Klaudia Majnert - III a, Agata Kaczmarek VI b, Marcin Waleński i Marcin Szafraniak IV c, Kornelia Cieplik III a, Marta Dorsz VI d, Agnieszka Szafraniak VI c, Karolina Knuła IV b, Marcin Szafraniak IV c.



Niektóre prace naszych uczniów zostały zauważone i nagrodzone.

II. Konkurs na najcieplejsze życzenia bożonarodzeniowe do bliskiej osoby.

Uczniowie z klas IV - VI dostarczyli 225 kartek. Za najoryginalniejsze komisja konkursowa uznała życzenia: Karoliny Mrozek z VI a, Marty Krajki z VI c oraz Adama Pomykały z V b.

Za zaangażowanie w konkursie nasza szkoła otrzymała od Fundacji "ABSOLWENT" bon wartości 300 zł, za który wybraliśmy program komputerowy do języka polskiego dla klas IV - VI.

III. Konkurs "Dbamy o swoją salę lekcyjną".

Komisja oceniała: ogólny ład, porządek, aktualność gazetki, atrakcyjność wykonanych dekoracji, troskę o rośliny. Wygrały klasy: VI c i V a opiekujące się salą nr 8.

Najbardziej cieszy fakt, że mamy wiele wspaniałych dzieci: zdolnych, ambitnych, pracowitych, które angażują się w każdy ogłoszony na apelu konkurs. Uczniowie rozwijają się dzięki szkole, a szkoła dzięki nim.

CYRYLA KRAJKA





SPOTKANIE Z MIKOŁAJEM

19 grudnia 2001 pępowskie klasy "0" oraz I - III doskonale bawiły się na imprezie mikołajkowej, prowadzonej przez Agencję Artystyczną "Słoneczne Rytm" z Wrocławia.

Bardzo zabawnie wypadła nauka tańców: poloneza i walczyka. Powodzeniem cieszyły się konkursy z nagrodami.

Mikołaj przybliżył dzieciom historię kołęd oraz tradycje związane ze świętami Bożego Narodzenia.

Na zakończenie wszyscy uczestnicy imprezy otrzymali słodkie prezenty i w miłej atmosferze pożegnali przybysza w czerwonym stroju.

W tym roku Mikołaj był do nas pokojowo nastawiony, bo nikt nie musiał skakać przez kij.

LIDIA RUCIŃSKA

DZIEŃ PATRONA SZKOŁY

17 stycznia w SP w Pępowie odbyły się dwa uroczyste apele poświęcone uczczeniu patronki ppor. Stanisławy Nadstawek i wyzwoleniu Warszawy.

Klasy III przygotowały widowiskowy program artystyczny "Spotkanie dwóch uczniów, wzbogacone tańcem." Wykonany polonez został nagrodzony licznymi brawami. Współpraca autorek programu p. L. Rucińskiej i p. M. Tomczak z rodzicami zaowocowała wystąpieniem aktorów w stosownych kostiumach.



Klasy IV - VI wzięły udział w montażu słowno-muzycznym, przygotowanym przez panie: L. Muszyńską i J. Kaźmierczak, Z. Przenickę, A. Nowacką i Z. Neuhoff-Ley.

Uczniowie uczcili pamięć patronki minutą ciszy oraz kwiatami i zniczami pod tablicami pamiątkowymi w szkole oraz na posterunku policji.

CYRYLA KRAJKA

WIGILIA "U KOWALSKICH"

Pod takim tytułem 21 grudnia 2001r. W SP w Pępowie odbył się spektakl słowno-muzyczny. Imprezę przygotowały klasy II a, II b i II c wraz z wychowawczyniami p. A. Olejniczak, p.B. Kaczmarek i p. D. Wodniczak.

Uczniowie przedstawili przedświąteczną krzątanie p. Kowalskich; męża kupującego w ostatniej chwili świąteczne drzewko, zabieganą i zdenerwowaną żonę, na głowie której pozostało przygotowanie wigilijnej wieszki w otoczeniu rozbrykanych i niesfornych maluchów. Nie obyło się bez drobnych utarczek słownych. Czekają na to małe diabliki. Byłyby rade widzieć ich skłóconych. Zawiodły się. Małżonkowie zasiedli do wigilijnego stołu w zgodzie i wzajemnej życzliwości.



Łamali się opłatkiem, a ich serca wypełniała wielka rodzinna miłość. Dziecięce buzie promieniały ze szczęścia. Tak dzień Wigilii przeżywają chrześcijańskie rodziny.

Przedstawienie zachwyciło wszystkich pracowników szkoły i wprowadziło w świąteczny nastrój. Maluchów nagrodzono gromkimi brawami.

BEATA KACZMAREK

ACH CO TO BYŁ ZA BAL

Księżniczki, wróżki, czarownice i przedstawiciele różnych innych profesji zapelnili we wtorkowe popołudnie salę gimnastyczną szkoły podstawowej. Tam to bowiem, odbywał się WIELKI BAL KARNAWAŁOWY wszystkich klas nauczania zintegrowanego. Chętnych do piasów przy skocznej muzyce "Słonecznych Rytmów" było tak wielu, że dla uniknięcia tłoku podzielono uczniów na dwie grupy. Jak na prawdziwy bal przystało, zabawa rozpoczęła się polonezem. Pary sunęły posuwistym krokiem w kolorowym korowodzie. A potem było już dyskotekowo. Dla zacerpnięcia oddechu robiliśmy przerwy na prezentację kostiumów, wspólne śpiewanie piosenek i zabawne konkursy.

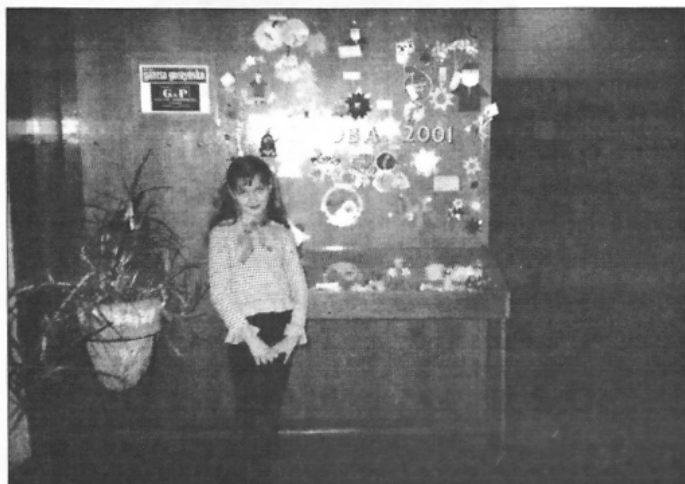


Czas biegł jednak nieubłaganie i ani się nie obejrzelismy jak pierwsi rodzice zaczęli pojawiać się po swoje pociechy. Zabawę trzeba było kończyć. Jeszcze tylko piosenka na pożegnanie i sala opustoszała. Zniknęły też gdzieś w przepastnych rodzicielskich torbach bajkowe postaci. Szkolne korytarze znów zapelnili chłopcy i dziewczynki.

ALINA OLEJNICZAK



OZDOBA 2001



Pępowskie dzieci też potrafią. W dniu 14 stycznia w gostyńskiej Bibliotece Publicznej odbyło się uroczyste podsumowanie Gwiazdkowych Konkursów plastycznych organizowanych przez redakcję Nowej Gazety Gostyńskiej. Wśród laureatów znalazła się Milenka Klemczak, uczennica kl. II c w Pępowie. Milenka zajęła I miejsce w konkursie "Ozdoba 2001". Uznanie jury zdobyła pomysłowa bombka na choinkę wykonana z cebuli. W nagrodę otrzymała przepiękne, bogato ilustrowane książki, kalendarz i słodycze. Onieśmielona zwycięstwem, wśród świateł i kamer, szczęśliwa wróciła do domu.

Z PRZEDSZKOLNEGO PODWÓRKA

Babciu miła, dziadku drogi

Tymi słowami przedszkolaki z Pępowa powitały swoich ukochanych dziadków na uroczystości z okazji Dnia Babci i Dziadka. Frekwencja dopisała, gdyż na uroczystości zjawili się ponad 100 osób.

Spotkanie odbyło się 17 stycznia w "Music Club" w Babkowicach. Po krótkim powitaniu dzieci przedstawiły program artystyczny, śpiewały piosenki i z wielkim przejęciem recytowały wiersze. Po chóralnym odśpiewaniu Sto lat wnuki wręczyły babciom i dziadkom laurki w kształcie serc. Po kawie, placku i pysznej kapuście dziadkowie zostali zaproszeni do wspólnych tańców "Kaczuszek" i "Pociągu". Przy dobrej muzyce świetnie bawiły się wnuki i dziadkowie.

Składamy serdeczne podziękowanie za pomoc w zorganizowaniu imprezy, pp. Marcinia i firmie HEMA, p. Wiesławowi Tomczakowi z firmy KRAMTOS i Karolowi Normanowi za udostępnienie lokali i prowadzenie zabawy. Przedszkolaki składają podziękowanie za słodycze, które otrzymały od p. Haliny Gorzkowskiej, p. Tadeusza Sipurzyńskiego i p. Karola Normana.

Bal w przedszkolu

7 lutego do przedszkola w Pępowie zamiast

przedszkolaków zawitały postacie z bajek. Przybyli królewicze, Batman pod wieloma postaciami, pajace, klauni, aniołowie, królowny ... Można długo wyliczać, bo korowód bajkowych postaci był bardzo długi.

Bal w przedszkolu trwał 5 godzin, w czasie którego przedszkolaki tańczyły, śpiewały, brały udział w konkursach. Była też pora odpoczynku przy wspólnej herbacie i pysznych słodyczach.

Po paru godzinach karnawałowego szaleństwa dzieci zmęczone, ale bardzo zadowolone pod opieką swoich rodziców, głośno, ale bezpiecznie wróciły do domów.

Dziękujemy rodzicom za tak piękne, kolorowe przebranie swych pociech.

ALICJA KRZYŻOSIAK

CENTRUM ROZWOJU GMINY

Dla bezrobotnych

- Informacja dla poszukujących pracę

- Informacja dla poszukujących wykwalifikowanych pracowników

Centrum Rozwoju Gminy Pępowo w porozumieniu z Powiatowym Urzędem Pracy w Gostyniu oraz okolicznymi przedsiębiorcami uruchomiło Punkt Informacji. Na tablicy ogłoszeń zainstalowanej w nowej siedzibie Centrum Rozwoju Gminy (przy ul. Powstańców Wlkp. 43 - na przeciw szkoły) można znaleźć informacje o firmach poszukujących pracowników. Centrum zbiera i udostępnia jednak nie tylko informacje o firmach poszukujących wykwalifikowanych pracowników, informacje pracowników o ich kwalifikacjach, ale również proponuje doradztwo i szkolenia podnoszące kwalifikacje. Jesteśmy przekonani, że informacja nie jest lekarstwem na cały problem bezrobocia, ale może przyspieszyć proces zatrudniania, skrócić okres poszukiwania miejsca pracy. Pracodawcy, z którymi Centrum w ramach organizacji Punktu Informacji nawiązało współpracę mogą również z tej współpracy odnieść korzyści. Skoro dzisiaj zatrudnienie wiąże się z dużymi kosztami oraz rozbudowaną procedurą prawną to pracodawcy zależy, żeby "za pierwszym razem" zatrudnić odpowiednią osobę. Rzetelna informacja o posiadanych kwalifikacjach zmniejsza ryzyko pomyłki przy zatrudnianiu.

Dla rolników

za darmo - 60 rolników z terenu gminy Pępowo skorzystało z kursu komputerowego.

Dzięki ścisłej współpracy Centrum Rozwoju Gminy Pępowo z Samorządowym Gimnazjum w Pępowie został przeprowadzony nieodpłatny kurs z zastosowania komputera w wiejskim gospodarstwie. Oprócz wiedzy na temat obsługi komputera uczestnicy zostali przeszkoleni z zasad i sposobu prowadzenia rachunkowości rolnej. Wykładowcami byli Paweł Galeja oraz Henryk Mendiya. W Pracowni internetowej zostało zainstalowanych 6 dodatkowych komputerów - jako trwała korzyść z realizacji tego projektu. Projekt został sfinansowany przez Agencję Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

JAROSŁAW LISIECKI

POLICJA INFORMUJE I PRZESTRZEGA



W związku z tym, że coraz częściej pojawiają się osoby nachodzące nasze mieszkania pod pozorem wykonania różnych napraw, zainkasowania należności za energię elektryczną, gaz, itp., należałoby przypomnieć kilka zasad bezpieczeństwa, które dadzą większą gwarancję na to, że nasze pieniądze nie trafią w ręce oszustów.

Najważniejszą sprawą jest, by nie otwierać nieznanym. Jeżeli już otworzymy, to od początku miejmy się na baczności. W rozmowach różnego rodzaju inkasentami, monterami, którzy proponują nam różnego rodzaju płatne usługi, mamy prawo żądać, aby osoba ta wylegitymowała się i okazała upoważnienie swojego zakładu pracy. Nie bójmy się sprawdzić telefonicznie, czy człowiek ten faktycznie pracuje w zakładzie, na który się powołuje i w imieniu którego chce wykonać usługę, bądź zainkasować pieniądze. Jeżeli osoba wzbrania się przed takim sprawdzeniem, po prostu zakończmy z nią rozmowę. Należy przypomnieć również, że nie musimy płacić za usługę od razu. Większość zakładów pracy, przedsiębiorstw posiada własne kasy i należności, których żąda inkasent możemy zapłacić w tych kasach, a nie bezpośrednio inkasentowi. Jeżeli on upiera się i nalega na zapłatę, należy nabrać solidnych podejrzeń, że chce nas oszukać. Jeżeli jednak chcemy zapłacić, żądamy pisemnego potwierdzenia z czytelnym podpisem wystawiającego.

Na koniec prośba. Jeżeli zauważycie Państwo osoby pukające do mieszkań i oferujące usługi, pośrednictwo, bądź podające się za inkasentów, a wzbudzi to Wasze podejrzenia, po prostu zadzwońcie na Policję i podzielcie się swoimi spostrzeżeniami.

*podkom. Andrzej Koziol
KPP Gostyń*

Serdeczne Bóg Zapłać
księdzu Kanonikowi Zenonowi Półrolniczakowi,
księdzu wikariuszowi, siostronom zakonnym,
sąsiadom, przyjaciółom oraz krewnym
za modlitwę, liczne komunie, ofiary mszy,
złożone kwiaty oraz pocztom sztandarowym,
które wzięły udział w odprowadzeniu
na miejsce wiecznego spoczynku
naszej ukochanej siostry, szwagierki i cioci

†
Ś P

Olechy Lewandowskiej

*składa
Łukasz z rodziną*

Gminna Spółdzielnia "Samopomoc Chłopska" w Pępowie - Piekarnia



Od miesiąca kwietnia br. Zaprasza właścicieli sklepów oraz klientów indywidualnych do składania zamówień na pieczywo cukiernicze w pełnym asortymencie. Gwarantujemy szeroką gamę wyrobów.



Ponadto zapewniamy dostawę pieczywa na uroczystości rodzinne typu wesela, komunie itp.



W przypadku większego zamówienia na w/w uroczystości istnieje możliwość wynajęcia samochodu chłodni do przechowania zakupionych u nas wyrobów cukierniczych.

Smacznego



W dniu 10 lutego br. Odbyło się Zebranie Sprawozdawczo Wyborcze Koła Pszczelarzy w Pępowie.

W programie zebrania było:

- Dokonanie oceny działalności Koła za minione 4 lata.
- Wybór nowych władz Koła.
- Dyskusja na temat obecnego stanu pszczelarstwa, jak i jego przyszłości.
- Wytyczenie planu działania na następny okres.

Główne motto sprawozdania złożonego przez prezesa Koła Stanisława Wachowiaka i dyskusji członków to troska o teraźniejszość i przyszłość pszczelarstwa.

Pszczóły zawsze były związane z człowiekiem, przynosiły korzyści, pomagały żyć.

Istnieją na ziemi około 30 milionów lat, natomiast człowiek dopiero 300 tysięcy.

Zadania, które mają spełniać w przyrodzie pozostają te same co przed tysiącami lat wyznaczyła im matka przyroda - natura. Dziś chodzi o to, czy nasze pszczelarstwo potrafi przetrwać obecne trudne czasy, stwarzające coraz bardziej niekorzystne warunki dla jego istnienia. Nadzieją i pomocą w utrzymaniu i rozwoju pszczoł mogą być tylko sami pszczelarze, którzy rozumieją najbardziej sens i wagę sprawy. Trzeba zrobić wszystko, aby pszczóły mogły żyć wśród nas, a my wśród pszczoł.

Jeśli na skutek niewłaściwej działalności człowieka zginie na Ziemi ostatnia pszczoła, to człowiekowi pozostanie najwyżej cztery lata życia. Słowa te, tak mądrze oddające istotę spraw, wypowiedział największy uczony wszechczasów fizyk niemiecki Alfred Einstein.

Rozumiejąc powyższe problemy, wybrano na omawianym zebraniu Zarząd Koła Pszczelarzy w Pępowie na następną kadencję:

Stanisław Wachowiak - prezes, Henryk Mikołajczak - wiceprezes, Zdzisław Włodarczyk - sekretarz, Eugeniusz Chlebowski - skarbnik, Teodor Szałata - przewodniczący komisji rewizyjnej, Tadeusz Sobasik - przewodniczący sądu koleżeńskiego.

Opracowano plan pracy na następny rok, w którym najważniejsze problemy to:

1. Sprowadzanie co roku nowych matek pszczelich, wymienianie starych na nowe - bardziej wydajne. Zaopatrywać się jednak trzeba u zawodowych hodowców. Warto zwiększyć też sprowadzanie matek reprodukcyjnych i na tej bazie hodować matki użytkowe we własnym zakresie.
2. Stosowanie w większym stopniu gospodarki wędrowniej, aby wykorzystać w większym stopniu bazę pożytkową (łąki, rzepaki, akacje, lipy) i w ten sposób wydajnie zwiększyć

opłacalność naszych pasiek. Dotychczasowe pasieki stacjonarne (stojące przez cały rok w jednym miejscu) stają się już nieopłacalne.

3. Czuwanie nad zdrowotnością pasiek, to znaczy należy posiadać i hodować tylko zdrowe rodziny pszczoły, wolne od warrozy i nosemozy. Dotychczasowe rezultaty walki z tymi chorobami przyniosły nam dobry, bo prawie stuprocentowy skutek. Zachodzi jednak konieczność pilnej obserwacji poczynąń naszych specjalistów i naukowców co do opracowania nowych lepszych środków w walce z tymi chorobami. Chodzi o to, aby nie nastąpiło uodpornienie pasożyta warrozy na stosowane dotąd leki.

4. Produkowanie oprócz miodu, także pyłku i propolisu. Dotychczas nie przykładamy należytej wagi do produkcji tych specyfików, a jest na nie (także w medycynie niekonwencjonalnej) coraz większe zapotrzebowanie.

Wobec tych wytyczonych zadań, pozostaje tylko pytanie: Jakie szanse istnienia na przyszłość ma ten małeńki, ale jakże ważny i pożyteczny owad, jakim jest nasza pszczoła.

STANISŁAW WACHOWIAK

FOTO - VIDEO GALERIA

- FILMY I ZDJĘCIA REKLAMOWE
- MONTAŻ I KOPIOWANIE FILMÓW VIDEO, TAKŻE FILMÓW NA TAŚMACH 8 I 16 MM
- ZDJĘCIA Z FILMÓW VIDEO
- REPRODUKCJE I RETUSZ ZDJĘĆ ARCHIWALNYCH
- PRZYGOTOWANIE MATERIAŁÓW DO DRUKU
- DRUK WIZYTÓWEK, ZAPROSZEŃ ITP.
- KOMPUTEROWE PRZEPISYWANIE TEKSTÓW

w sprzedaży: filmy, ramy, antyramy, aparaty fotograficzne, kasety wideo

!!! Zdjęcia na każdy dokument w ciągu 5 minut !!!

**Jacek Ślaski, 63-830 Pępowa
ul. St. Nadstawek 15a, tel. 573 64 35**

ROZMOWA Z RYSZARDEM JABŁOŃSKIM TRENEREM LZS DĄBROCZANKA PĘPOWO



WP: Jak przebiegały przygotowania do już Niebawem rozpoczynającej się rundy wiosennej rozgrywek piłkarskich?

Ryszard Jabłoński: Przygotowania rozpoczęliśmy 4 stycznia trenując trzy razy w tygodniu na sali Centrum - Sportowo Kulturalnego i raz w terenie. Treningi na sali będą trwały do końca lutego, potem już będziemy trenować na boisku. W tym roku rozgrywki rozpoczynamy dopiero 6 kwietnia i dlatego cykl przygotowań jest nieco inny. Od 28 stycznia do 3 lutego mieliśmy obóz dochodzeniowy na stadionie w Pępowie o charakterze wytrzymałościowym, który miał na celu poprawienie motoryki zawodników. Dziękujemy władzom gminy i sponsorowi p. Andrzejowi Małeckiemu i Zarządowi LZS, że potrafili pomóc nam zorganizować te zajęcia, bo bez nich nie byłoby to możliwe. Systematycznie trenowało 20 - 22 zawodników.

WP: Jakie przewiduje Pan zmiany w kadrze zespołu Dąbroczanki, czy może w ogólnej koncepcji gry?

R.J.: Do kadry dołączyliśmy czterech zdolnych juniorów, bo praca z młodzieżą układa się w Klubie dobrze. Czynimy też starania aby dołączył do nas Jacek Robak z Koźmina i Łukasz Pujanek grający w Piaskach, a poprzednio w Obrze Kościan, który sam, mając wolną kartę, zgłosił akces gry w naszym Klubie. Myślę, że te kroki zwiększą rywalizację w drużynie. Myślimy, że wspomoga nas zdecydowanie, wcześniej kontuzjowani, Ratajczak i Gruszkiewicz. Kontuzje na jesieni trochę nam ograniczyły możliwości zespołu, ale liczymy, że teraz zapewnimy sobie pewne miejsce w środku tabeli. Myślę, że pomoże nam też dobry układ gier z sąsiadującymi drużynami, bo mecze z nimi gramy u siebie. Głównym naszym celem jest utrzymanie się w IV lidze, choć w środku tabeli jest bardzo ciasno. Będziemy starali się też o zdobywanie punktów nie tylko u siebie ale też na wyjazdach. Mogę uznać to za prawdopodobne, mimo tego że jest bardzo młoda (średnia wieku 22,8) okrzepła już w bojach czwartoligowych. Zespół musi stanowić jeden monolit, dopracować trzeba jeszcze się własnego stylu gry, zgrać poszczególne formacje zespołu to i wyniki nasze będą dobre. Głównym celem Zarządu, władz gminy, sponsorów i moim jest to abyśmy utrzymali się w środku tabeli.

WP: Czy może Pan dzisiaj z czystym sumieniem powiedzieć, że poznał Pan już zawodników, relacje pomiędzy nimi i ich umiejętności, bo nie da się ukryć, że są to sprawy bardzo ważne w kierowaniu grą i przygotowaniach drużyny?

R.J.: Na początku było widać pewną różnicę między zawodnikami, którzy doszli z Leszna, a tymi z Pępowa czy okolicznych miejscowości. Teraz atmosfera się poprawiła, kolektyw jest zgrany. Chętnie podjęli się ciężkiej pracy w tym żmudnym okresie przygotowawczym. Temu zgraniu ma też służyć cały cykl meczy sparingowych, które również będą szkołą i sprawdzianem kolektywnej gry. Przeciwnicy będą zróznicowani, co pozwoli dobrze przeanalizować zgranie poszczególnych formacji.

WP: Co uznaje Pan za największy swój sukces?

R.J.: Jak przyszedłem sytuacja zespołu była trudna, na sześć meczy mieliśmy dwa punkty, a teraz po 16 meczach tych punktów mamy piętnaście i brakuje nam tylko 2-3 punktów do środka tabeli. Drużyna młoda, grająca co najmniej przyzwoicie potrzebowała tylko pokierowania pracą, zbudowania kolektywu, wzmocnienia niektórych formacji i myślę, że w tym względzie moja praca dała już pewne efekty. Wydaje mi się, że mamy teraz zespół na solidną czwartą ligę, który może się lokować w tabeli między trzecią a szóstą pozycją.

WP: Czyli tego mamy się spodziewać po rundzie wiosennej?

R.J.: Nie, nie. W tym roku drużyna powinna zająć ósme lub dziewiąte miejsce. Na czternaście drużyn w grupie trzy będą spadały i nie wiadomo czy jeszcze czwarta nie będzie grała baraży i właśnie dlatego trzeba będzie zająć piąte miejsce od końca, aby spokojnie pracować w letnim okresie przygotowawczym.

WP: Czy nie obawia się Pan tego, że zupełnie niespodziewanie zabraknie pieniędzy na sport piłkarski?

R.J.: Mamy zapewnienie pana Wójta, że takie same środki otrzymamy w roku bieżącym jak w zeszłym, a i nasi sponsorzy jak Andrzej Małecki i Grzegorz Pięta zadają o to, abyśmy mogli w miarę spokojnie dbać o poziom piłki nożnej w Pępowie. Mamy jeszcze paru mniejszych sponsorów, którzy nas wspomagają. Mam nadzieję, że są to środki wystarczające, aby dostarczyć kibicom wielu wrażeń i emocji związanych z grą naszego zespołu. Choć będziemy starali się o dodatkowe wsparcie innych sponsorów i jeszcze większej liczby kibiców. Muszę jeszcze podkreślić, że boisko sportowe, płyta i warunki sanitarne mamy niezłe, jak na czwartą ligę. Jestem w ogóle zaskoczony, że w tak niewielkiej miejscowości mamy salę sportową przy szkole, siłownię w CSK. Wiele klubów czwartoligowych chciałoby mieć takie warunki.

WP: Jakiego zawodnika chciałby mieć Pan w drużynie?

R.J.: Jak w każdej drużynie musi być ten mózg, który prowadzi grę. Przeważnie jest to zawodnik drugiej linii. Mamy młodego zawodnika Grzegorza Chorałę, który ma dopiero 20 lat, a w plebiscycie Życia Gostynia na sportowca 2001 roku zajął 6 miejsce. Musi jeszcze trochę nabrać ogrania, myśli taktycznej i na pewno będzie dobrym zawodnikiem rozgrywającym. Wtedy moje trenerskie oczekiwania się na pewno spełnią. O Grzegorza już dziś pytają się kluby trzecioligowe i być może za rok będzie chciał przejść do takiego klubu i wtedy nie będziemy mu kłód pod nogi rzucać. Tak samo będziemy traktować innych zawodników, którzy będą chcieli przejść do drużyn grających w wyższych ligach, będziemy z tego dumni.

Na zakończenie naszej rozmowy chciałbym podziękować wszystkim sponsorom, członkom Zarządu, wszystkim którzy pracują i przyczyniają się do tego, że my w takiej małej miejscowości nie musimy się wstydić, a wręcz możemy godnie reprezentować gminę Pępowo w województwie poznańskim.

Rozmawiał: J. Ślaski

TERMINARZ

mecze piłki nożnej o mistrzostwo IV ligi rozgrywane w Pępowie - runda wiosenna

1. Dąbroczanka - Biały Orzeł, 7.04., godz 15⁰⁰
2. Dąbroczanka - Piast Kobylin, 21.04, godz. 15⁰⁰
3. Dąbroczanka - Rawia Rawicz, 1.05, godz 10⁰⁰
4. Dąbroczanka - Górnik Kłodawa, 12.05, godz 15⁰⁰
5. Dąbroczanka - LKS Głuchów, 26.05, godz 15⁰⁰

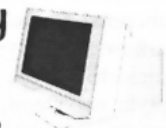
Mecze sparingowe

1. Dąbroczanka - Wisła Borek, 28 luty, godz. 16⁰⁰
2. M. Górka - Dąbroczanka, 3 marca, godz 13⁰⁰
3. Dąbroczanka - Warta Śrem, 9 marca, godz. 16⁰⁰
4. Dąbroczanka - Astra Krot., 13 marca, godz 16⁰⁰
5. Kania Gostyń - Dąbroczanka, 16 marca, godz 14⁰⁰

SPRZĘT I USŁUGI INFORMATYCZNE PHU Jerzy Ptak



- naprawy komputerów
- sieci komputerowe
- oprogramowanie dla firm
- w sprzedaży:
- materiały eksploatacyjne
- sprzęt komputerowy



**Pępowo, ul. Słoneczna 2
tel. 573 61 95, kom. 605 596 795**

PRZYGOTOWANIA DO SEZONU

Na przełomie stycznia i lutego grupa lekkoatletów z Pępowa, członkowie kadry wojewódzkiej i makroregionu dolnośląskiego przebywała wraz ze swym trenerem na obozie sportowym w Juracie na Helu. Treningi odbywały się dwa razy dziennie: w lesie, na plaży i w siłowni. Oprócz tego młodzież zwiedziła Hel, miała możliwość podziwiania pokazów tańca towarzyskiego i nowoczesnego. Dużym powodzeniem cieszyły się również dyskoteki. Warto dodać, że troje spośród pięciorga uczestników obozu trenowało w tym ośrodku już po raz czwarty. Miejsce to doskonale nadaje się do przygotowania młodzieży do wiosennych startów, co potwierdziły wyniki z poprzednich lat.

Warto przypomnieć najważniejsze sukcesy jakie odnieśli podopieczni Jacka Migdalskiego tylko jesienią ubiegłego roku. W mistrzostwach powiatu w biegach przełajowych ośmiorgo zawodników pępowskich szkół wywalczyło awans do finału wojewódzkiego, który odbędzie się w marcu w Żerkowie. Premiiowane awansem były pierwsze cztery miejsca w poszczególnych biegach. Mistrzami powiatu zostali Monika Klemczak i Jakub Śląski, wicemistrzami Hanna Jurdeczka, Bartek Czerwiński i Damian Mak. Awans wywalczyli również Sylwia Stankowska, Paweł Nowacki i Filip Migdalski. Mistrzostwo powiatu zdobyła również sztafeta 1x800, w której startowało pięć dziewcząt i pięciu chłopców z klas VI. W październiku ośmiorgo naszych uczniów reprezentowało powiat w Mistrzostwach Powiatów Województwa Wielkopolskiego LA, które odbyły się na stadionie Olimpij w Poznaniu. Włożyli oni swój wkład w zajęcie ósmego miejsca przez powiat gostyński, zdobywając 14 spośród 45 punktów. Cztery punkty zdobył Filip Migdalski, po trzy Hanna Jurdeczka, Paweł Nowacki i Szymon Nowicki, po dwa Hubert Konicki i Borys Śląski, jeden Małgorzata Chlebowska. Duży sukces odniosła pod koniec sezonu Monika Klemczak, która okazała się najlepszą zawodniczką Wielkopolski w Rankingu Powiatów rozegranego w Żerkowie. Oprócz Moniki powiat reprezentowało jeszcze czternastu uczniów pępowskich szkół. Druga tura tego rankingu odbędzie się w kwietniu w Lesznie. Natomiast najbliższe starty to: 3 marca - Mistrzostwa Polski Zrzeszenia LZS w Strzelcach Krajeńskich, 10 marca w Poznaniu - Mistrzostwa Polski i eliminacje Mistrzostw Świata w Biegach Przełajowych, również w marcu Ogólnopolska Olimpiada Młodzieży w Biegach Przełajowych w Masłowie pod Kielcami.

JACEK MIGDAŁSKI

SILNI I ZRĘCZNI

18 grudnia 2001 roku gdy w sali Centrum Sportowo Kulturalnego w Pępowie dziewczęce zespoły z pępowskiego Gimnazjum brały udział w turnieju aerobiku, chłopcy stanęli w szranki w konkurencjach "bardziej męskich". Odbił się wtedy turniej o tytuł "Siłacza Gimnazjum" w siłowaniu na rękę. Do boju stanęli: Piotr Matyla, Damian Rączka, Tomasz Dembski, Damian Krzyżosiak, Maciej Gorynia, Hubert Konicki, Tomasz Markowski i Andrzej Kantorski. Zawody odbywały się systemem-przegrywający odpada. W pierwszej rundzie P. Matyla pokonał D. Rączkę, D. Krzyżosiak - T. Dembskiego, H. Konicki wygrał z M. Gorynią a A. Kantorski z T. Markowskim. W następnej odsłonie spotkali się: P. Matyla i D. Krzyżosiak, oraz H. Konicki i A. Kantorski. Swoje walki wygrali i do finału przeszli - D. Krzyżosiak i H. Konicki. Przegrani natomiast spotkali się w pojedynku o trzecie miejsce. W nim lepszym okazał się P. Matyla.

Największe emocje wzbudziła walka finałowa pomiędzy H. Konickim i prawdziwą rewelacją zawodów D. Krzyżosiakiem. Ostatecznie I miejsce i tytuł "Siłacza Gimnazjum" przypadło Hubertowi Konickiemu. Następnie "ośmiu wspaniałych": Szymon Markowski, Borys Śląski, Łukasz Małecki, Przemysław Ptak, Wojciech Matyla, Hubert Przewoźny, Daniel Chlebowski i Piotr Matyla przystąpiło do konkursu żonglerki piłką. Każdy miał do dyspozycji dwie próby.

Miejsce pierwsze podbijając piłkę 133 razy zajął Szymon

Markowski. Piotr Matyla wykonał 99 podbić i to dało mu miejsce drugie. O trzecią lokatę musiano stoczyć dogrywkę między Przemysławem Ptakiem i Hubertem Przewoźnym, którzy zaliczyli po 75 podbić. W dogrywce bezkonkurencyjny okazał się Hubert Przewoźny, który wprowadził widzów w osłupienie podbijając piłkę 235 razy. Jeszcze raz dziękuję wszystkim uczestnikom i gratuluję zwycięzcom.

PAWEŁ ANDRZEJEWSKI

FERIE Z PIŁKĄ

Życie uczniów nie może składać się tylko z nauki i pracy. Potrzebny jest im godny i wartościowy wypoczynek. Niestety, ferie zimowe, czas odpoczynku po trudach nauki w pierwszym semestrze już za nami. Niektórzy gimnazjaliści wyjechali, inni spędzili ten czas na błogim leniuchowaniu i "nienierobieniu". Jednak grupa chłopców postanowiła wykorzystać ten wolny czas i spędzić go choć po części na sportowo. Przez pierwszy tydzień ferii w godz. 9.⁰⁰ - 11.⁰⁰ młodzież gimnazjalna mogła uczestniczyć w zorganizowanych zajęciach sportowych. Z tej okazji korzystali również uczniowie, którzy ferie spędzali w naszej gminie. Cechami podstawowymi czasu wolnego jest jego dobrovolność i dowolność. Wiąza się one z motywacją i decyzją wykonywania określonej czynności, a więc u ich podstaw leży całkowita swoboda. Mając na względzie te zasady chłopcy sami mogli określić, co chcą robić w czasie tych zajęć. Wybrali zatem grę w halową piłkę nożną i koszykówkę. Ponieważ większym zainteresowaniem cieszyła się ta pierwsza dyscyplina, zatem właśnie ona wypełniła nam większość czasu. W trakcie tych zajęć między innymi rozegraliśmy dwa turnieje w halową piłkę nożną "dzikich" drużyn podwórkowych. W pierwszym udział wzięły trzy drużyny: "Mapeciątka" w składzie-Krzysztof Huchrak, Piotr Biernacki, Paweł Nowacki i Szymon Pepliński; "Szoguny" z Pawłem Lutowiczem, Piotrem Górskim, Szymonem Markowskim i Tomaszem Nowackim oraz "Timony" w składzie-Szymon Nowicki, Przemysław Ptak, Szymon Olejniczak i Jakub Kozaczek. W pierwszym meczu "Szoguny" pokonały "Mapeciątka" 10:7, w drugim "Mapeciątka" wygrały z "Timonami" 14:4, a w trzecim "Szoguny" uległy "Timonom" 6:13. Zatem przy jednakowej ilości zdobytych punktów o miejscu w turnieju zadecydowała liczba strzelonych bramek. I tak: "Mapeciątka" zdobyły 21 goli i zajęły I miejsce, "Timony" z 17 bramkami miejsce II, a 16 zdobytych bramek uplasowało "Szoguny" na miejscu III. Królem strzelców został Przemysław Ptak, który 13 razy trafił do bramki rywali. Głodni sukcesów i żądni rewanżu chłopcy, przystąpili do drugiego turnieju w bojowych nastrojach. Dokonali kilku zmian "transferowych". Pojawiła się też nowa drużyna: "Kosmokwaki" w składzie-Krzysztof Huchrak, Tomasz Markowski, Michał Nowacki. "Mapeciątka" reprezentowali-Piotr Biernacki, Szymon Pepliński, Paweł Nowacki; "Timony" wystąpili z "zakupionymi" Konradem i Marcinem Cwojdzinskimi oraz Pawłem Normanem i Szymonem Nowickim.

"Szoguny" wybiegły na boisko w składzie: Piotr Górski, Paweł Lutowicz, Marcin Łapawa i Łukasz Lisiecki. W I meczu "Timony" wygrały z "Szogunami" strzelając im 7 bramek i tracąc 2. W następnym spotkaniu nieznacznie, bo tylko 3:2 "Mapeciątka" pokonały "Kosmokwaków". Kolejny mecz był równie wyrównany, a w nim "Timony" wygrały z "Mapeciątkami" 5:4. Takim samym wynikiem 5:4 "Kosmokwaki" pokonały "Szogunów", a w piątym meczu "Kosmokwaki" pokonały "Timonów" 7:4. Ostatnie spotkanie, które rozegrały "Mapeciątka" i "Szoguny" zakończyło się remisem 4:4 i podziałem punktów.

Ostatecznie, przy równej ilości zdobytych punktów przez "Timonów" i "Kosmokwaki" o I miejscu znów zadecydowała ilość strzelonych bramek. "Timony" zdobywając ich 16, o dwie więcej niż "Kosmokwaki" zajęły czołowe miejsce w turnieju. "Kosmokwaki" z 14 bramkami uplasowały się na II pozycji. Trzecie miejsce przypadło "Mapeciątkom", a czwarte, zaszczytne miejsce zajęły "Szoguny". Królem strzelców z 10 zdobytymi golami został Krzysztof Huchrak.

PAWEŁ ANDRZEJEWSKI

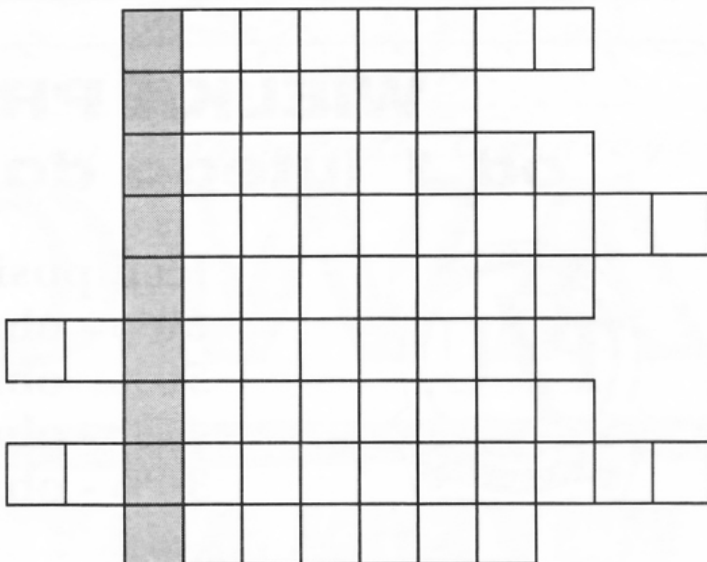
KRZYŻÓWKA

Wpisz podane wyrazy w odpowiednie miejsca krzyżówki. Jeżeli ułożysz je we właściwej kolejności, z wyróżnionych liter powstanie wyraz o znaczeniu: silne wrażenie; doznanie, odczucie.

Ciężarek - ekwipaż - przyrząd - Rzymianie - egzemplarz - rycerz - żołnierz - zarządca - gwiazdozbiór

Nagrody dla trzech osób ufundował Agent PZU SA Jerzy Gluma.

Na odpowiedzi czekamy do 8 marca. Kartki pocztowe, z naklejoną krzyżówką, należy przesłać do 8 marca br. na adres Urzędu Gminy Pępowa, ul. St. Nadstawek 6,



Z W
A K
T R
R A
Z D
Y R
M Z
A E
N
E



To stare zdjęcie otrzymaliśmy od p. Antoniego Waleńskiego z Ludwinowa, a przedstawia ono mieszkańców naszej gminy, w tym brata i ojca p. Antoniego, wyjeżdżających na powitanie biskupa. W którym to było roku? Tak brzmi pytanie do Czytelników WP. Można się pomylić o rok. Za dobre odpowiedzi, przesłane na kartkach pocztowych na adres Urzędu Gminy w Pępowie, będą upominki.

Więści
PĘPOWA

Więści Pępowa
Pismo Samorządu Gminnego

Redaguje zespół:

Małgorzata Czernik, Henryk Mikołajczak, Jarosław Lisiecki, Joanna Gała, Alicja Wojciechowska, Stanisław Wachowiak, Mariola Żelazna, Jacek Śląski (redaktor naczelny), Mirosława Spychała, Maria Szelałowska, Irena Chajec, Janusz Waleński.

Adres Redakcji: 63-830 Pępowa, Urząd Gminy, ul. St. Nadstawek 6, tel. 573 63 08

Cena reklam: 0,20 zł za 1 cm² + VAT

Skład: Jacek Śląski

Druk: Drukarnia REAL Gostyń

Redakcja nie odpowiada za treść reklam

GIEŁDA
ogłoszenia bezpłatne

* Sprzedam dwa odtwarzacze płyt kompaktowych i kolumny głośnikowe 120W.
tel. 573 61 21

* Sprzedam nieruchomość zabudowaną o powierzchni 0,25 ha Pępowa ul. Mycielskiego 4
Wiadomość: tel. 01033 76 834 13 44

WIELKA PROMOCJA AC od 1 lutego do 31 kwietnia br.



Jeśli posiadasz zniżki z OC:

60% - obniżka AC 30%

50%- obniżka AC 20%

40% - obniżka AC 20%

30% - obniżka AC 10 %

**Jeśli posiadasz ubezpieczenie AC
to pierwsze ubezpieczenie domu jest o 50% tańsze.**

Ponadto ubezpieczenia domów, mieszkań, NW, emerytalne

**Informacji udzielam w poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek
od godz. 9⁰⁰ do 11⁰⁰ w Urzędzie Gminy Pępowa pokój nr 14
oraz pod numerami tel. 0601 946 964 lub 573 10 67.**

Agent ubezpieczeniowy: Jerzy Gluma

OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW "BANASZAK"

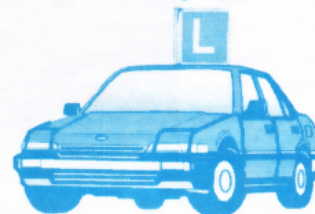
Gostyń, Kochanowskiego 41, tel. 572 31 35 (siedziba ośrodka)

Gostyń, Brzezina 119, tel. 575 16 39 (biuro i plac manewrowy)

Organizuje

KURS PRAWA JAZDY

kategorii: A, B, T, C, C+E



Termin i miejsce spotkania:

2 marca 2002 (Sobota), godz. 15⁰⁰, Szkoła Podstawowa w Pępowie

CENY PROMOCYJNE, NA RATY

kat. B - 650 zł

kat. C - 650 zł

kat. A - 300 zł

kat. C+E - 750 zł

kat. T - 400 zł

kat. ABT - 1200

**Nauka jazdy w zakresie kategorii B odbywa się na samochodach Punto 2.
Zapewniamy możliwość korzystania z komputera oraz placu manewrowego.**

Zapraszamy